

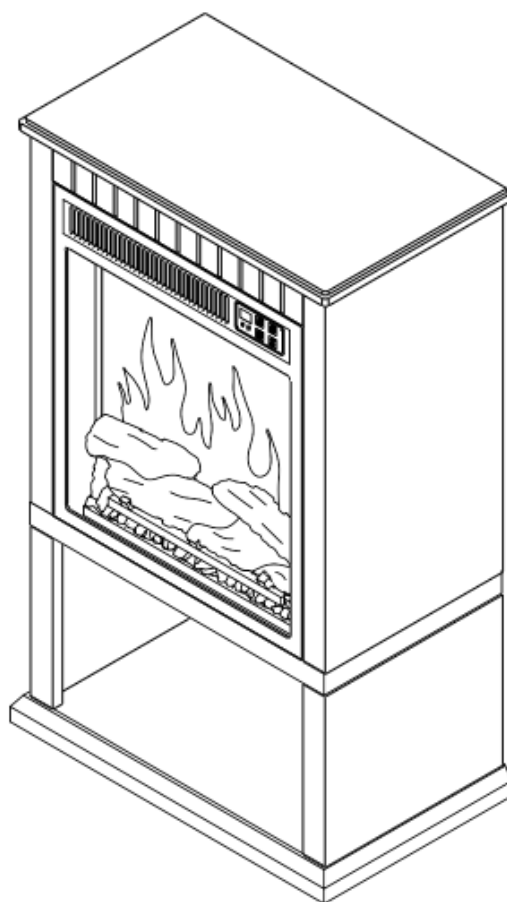


EN FREESTANDING FIREPLACE BOSTON

NL VRIJSTAANDE HAARD BOSTON

FR CHEMINÉE AUTOPORTANTE BOSTON

DE FREISTEHENDER KAMIN BOSTON



EN Instruction manual

NL Handleiding

FR Manuel d'instructions

DE Bedienungsanleitung

made easy

Important:

Please read the instruction manual carefully before installing or using the electric fireplace and please keep it for future reference. This manual is part of the device and should be stored with it. If sold to a third party, this manual should be supplied with the product. Liability will not be accepted, and the warrant shall not apply in case of improper use or failure to follow the safety instructions. For assistance or additional information, contact a qualified technician, the help desk, or the point of sale.

SECTION 1: WARNINGS & ELECTRIC SPECIFICATIONS

1.1 Important Safety Instructions



This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and/or others.

DO NOT:

- Install or operate a damaged heater
- Modify the heater
- Operate the heater without fully assembling all components

WARNING!




Improper installation, adjustment, alteration, service, or maintenance can cause injury or property damage. Refer to the owner's information manual provided with this heater. For assistance or additional information consult a qualified installer, a service agency or your dealer.

When using an electrical appliance, basic safety precautions should always be observed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury to person:

1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
4. Children of less than 3 years old should be kept away unless continuously supervised.

5. Children aged from 3 years old and less than 8 years old shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
6. The product is for household use only.
7. The heater must not be located immediately below or in front of an electrical socket-outlet.
8. Connect the appliance to single phase AC supply of the voltage specified on the rating plate.
9. The meaning of figure  in marking is “**WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the heater or air vents located on the appliance or obstruct the air circulation around the appliance.”.
10. **WARNING:** Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.
11. **WARNING:** To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains, or any other flammable material a minimum distance of 1 m from the air outlet.
12. **CAUTION** - Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention
13. Has to be given where children and vulnerable people are present.
14. Never leave the heater unattended while it is in use. Always turn the product to the OFF position and unplug it from the electrical outlet when not in use.
15. Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children, invalids or elderly person and whenever the heater is left operating and unattended.
16. Do not run cord under carpeting and do not cover cord with throw rugs, runners or the like. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
17. Do not operate the heater with a damaged cord or plug, or after the heater malfunctions, has been dropped, or damaged in any manner.
18. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
19. Avoid the use of an extension cord as this may overheat and cause a risk of fire.
20. Use the heater in a well-ventilated area. Do not insert or allow objects to enter any ventilation or exhaust opening. To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust openings in any manner. Do not use on soft surfaces, like a bed, where openings may become blocked. Use the heater on flat, dry surfaces only.
21. Do not place this heater near flammable materials, surfaces or substances, as there may be a risk of fire. Keep the above flammable materials, surfaces or substances at least 1m from the front of the product and keep them away from the sides and rear.
22. Do not use the heater in any areas where petrol, paint or other flammable liquids are stored e.g. Garages or workshops as a hot, arcing or sparking parts inside the heater.
23. Don't use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Never locate the heater where it may fall into bathtub or other water container.
24. This heater is hot when in use. To avoid burns and personal injury, do not let bare skin touch hot surfaces. If provided, use handles when moving the product.
25. Be sure that no other appliances are in use on the same electrical circuit as your product as an overload can occur.
26. **SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

1.2 Specifications

Model No.:	EF478A
Supply Voltage:	AC 230-240V 50Hz
Maximum power consumption:	2KW/h
Power for flame effect:	4.8W/h

Heat Output:

Nominal heat output (Pnom):	2KW
Minimum heat output(indicative) (Pmin):	1.8KW
Maximum continuous heat output (Pmax):	2KW

Auxiliary Electricity Consumption:

At nominal heat output (elmax):	15.5W/h
At minimum heat output (elmin):	15.5W/h
In standby mode (elSB):	1.2W/h

Type of heat output / room temperature control

Single heat output setting and no room temperature control	No
Two or more manual settings, no room temperature control	No
With mechanic thermostat room temperature control	No
With electronic room temperature control	Yes
Electronic room temperature control plus day timer	Yes
Electronic room temperature control plus week timer	Yes

Other Control Options

Room temperature control, with presence detection	No
Room temperature control, with open window detection	Yes
With distance control option	No
With adaptive start control	Yes
With working time limitation	No
With black bulb sensor	No

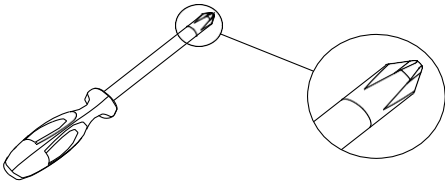
Control PCB	Remote Control Receiver	Remote Control Transmitter
Hardware: RC01-075A Software: RC01-075A01	Hardware:YH-M88-7	Maximum transmit current:20mA Software:RCS31A01

Product reference	
Art. 5950930 Livn freestanding fireplace with mantel Boston	EAN 8712757486946
Made in: China	

SECTION 2: INSTALLATION

Tools required:

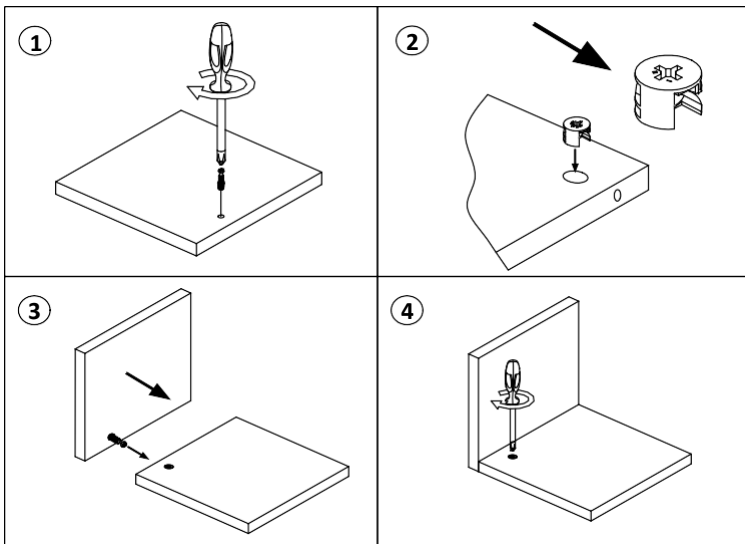
A screw driver will be needed.



Content of the package:

Electric fireplace, wood panels, screws, dowels, remote control, batteries, instruction manual.

Cam screw and nut assembly

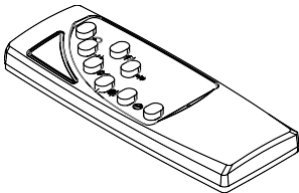
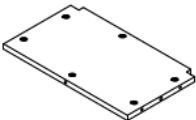
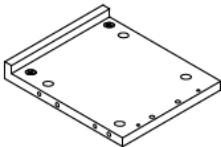
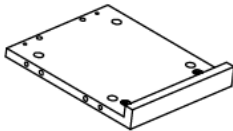
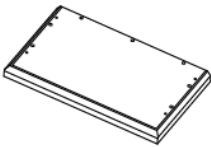

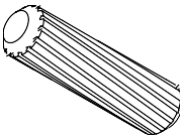
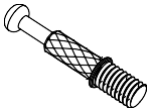
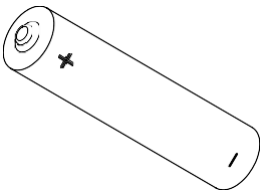



2.1 Unpacking the Fireplace



WARNING! Do NOT use this appliance if any part has been under water. Immediately call a qualified service technician to inspect and to replace any part of the electrical system if necessary. Keep plastic wrapping away from children.

- Open the packaging carefully and remove the foam; make sure that the appliance is intact, has no signs of damage caused by transport, and no part of it has been exposed to water. If in doubt, do not use the appliance and contact an authorized service center.
- Remove and discard the plastic bag.
- Be responsible when handling the packing materials.
- Keep the original packaging because this may be needed if you have a complaint about the product or for future transport and/or storage.
- Make sure that all parts are removed from the packing.
- Keep little children away before and during installation. Be aware that the little children do not be in contact with the parts.
- The electric fireplace can be installed almost anywhere in your home. Please, read and follow the instructions carefully by choosing a location. For the best result, install the electric fireplace not in direct sunlight.
- The appliance should be connected to an earthed electrical outlet that can be easily accessed to disconnect the device.

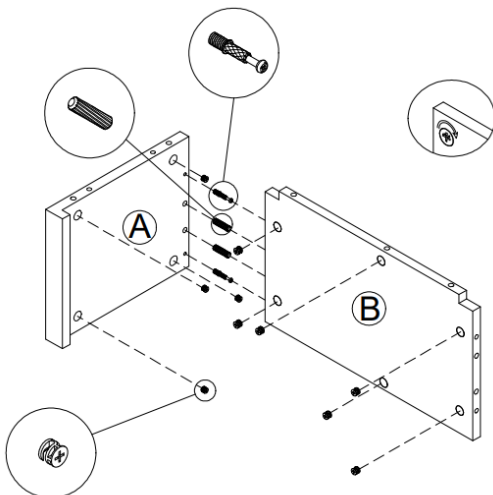
 <p>Remote (1)</p>	 <p>Back panel (1)</p>	 <p>Left panel (1)</p>	 <p>Right panel (1)</p>
 <p>Base panel (1)</p>	 <p>Instruction manual (1)</p>	 <p>Dowel $\phi 8*30$ (16)</p>	 <p>Cam screw M6*34.5 (14)</p>
 <p>AAA battery (2)</p>	 <p>Cam nut $\phi 15*11.5$ (14)</p>		

2.2 Dimensions

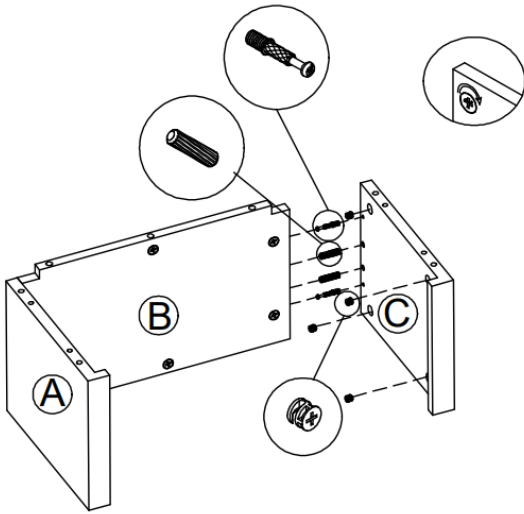


2.3 Installation instructions

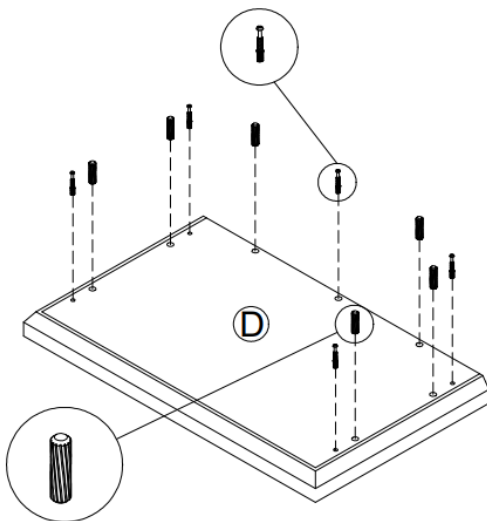
1. Insert ten cam nuts ($\phi 15 \times 11.5$) in back panel B and left panel A, and install two cam screws (M6*34.5) and two dowels ($\phi 8 \times 30$) on left panel A. Secure the cam screws and nuts on panel A and panel B.



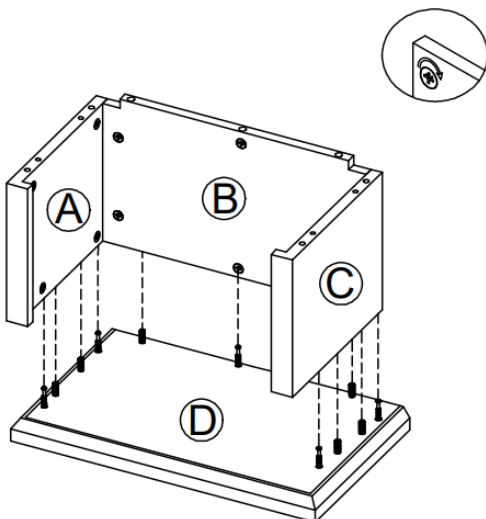
2. Install two cam screws (M6*34.5), four cam nuts ($\phi 15*11.5$), and two dowels ($\phi 8*30$) on right panel C, secure the cam screws and nuts on panel B and panel C.



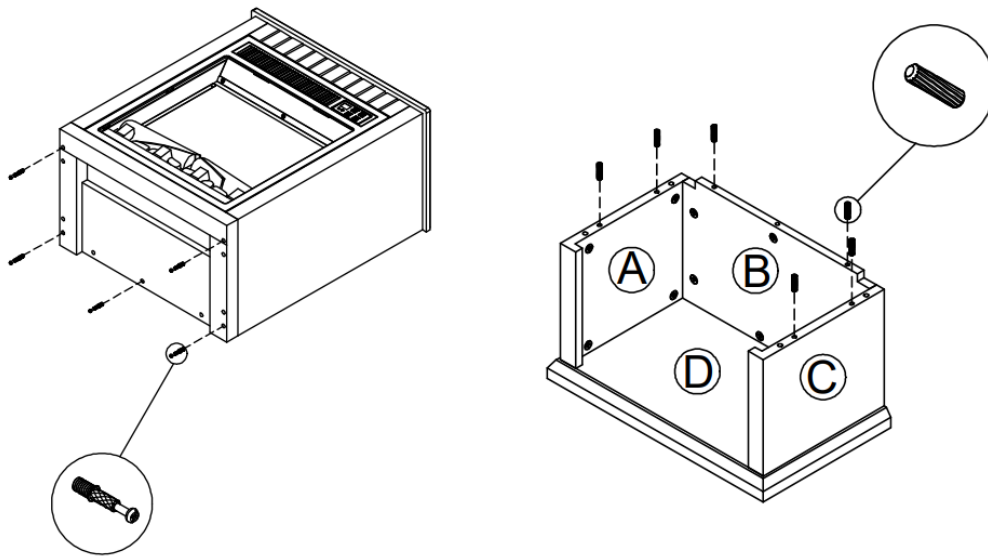
3. Insert six dowels ($\phi 8*30$) and five cam screws (M6*34.5) on base panel D.



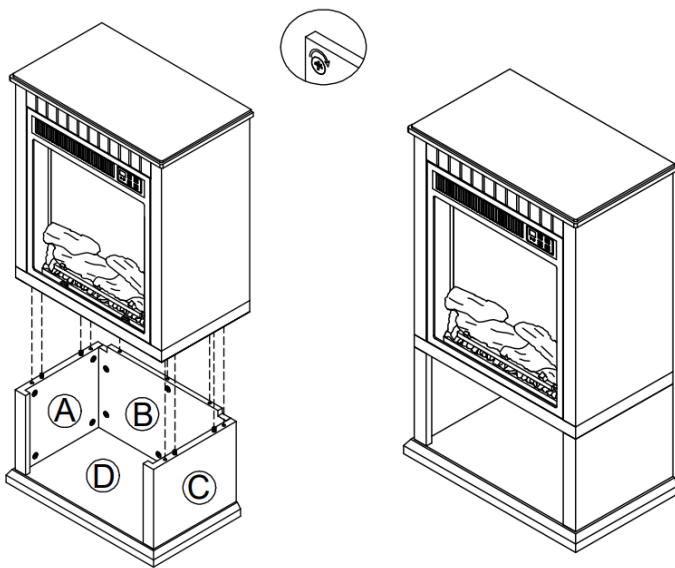
4. Secure base panel D and panel A/B/C.



5. Install five cam screws (M6*34.5) and six dowels ($\phi 8*30$).



6. Assemble the fireplace and the mantel together, lock the cam screws and nuts.



SECTION 3: OPERATING INSTRUCTIONS

3.1 General

WARNING! Do not operate the appliance if it is damaged or has malfunctioned. If you suspect the appliance is damaged or has malfunctioned, call a qualified service engineer to inspect the appliance, and replace any part of the electrical system if necessary, before re-use.

WARNING! To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains, or any other flammable material a minimum distance of 1 meter from the air outlet.

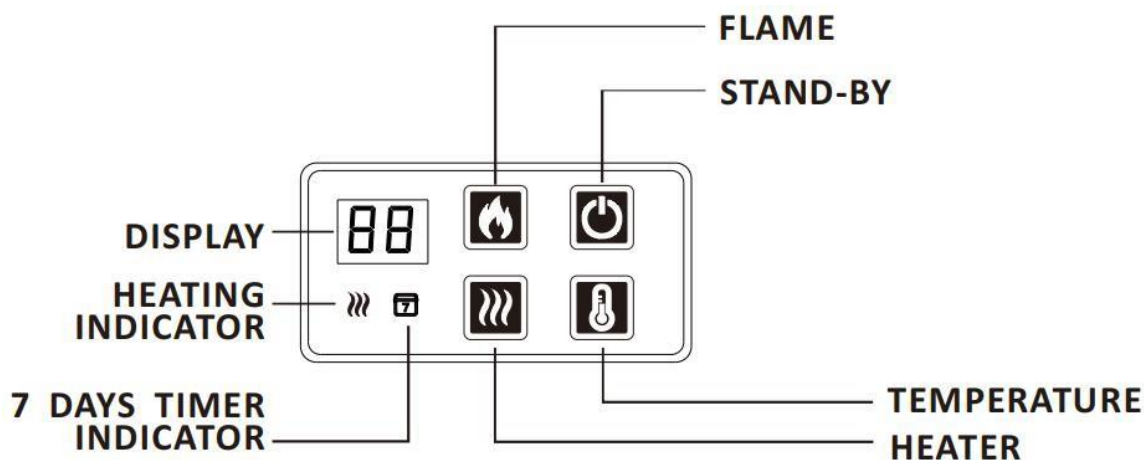
- MAKE SURE the plug fits tight in the outlet. Faulty wall outlet connections or loose plugs can cause the outlet to overheat.
- DO NOT disconnect the power at the mains supply whilst the appliance is running. Use the remote control handset and the manual button on appliance to turn the fire off before disconnecting.

The appliance can be operated conveniently in 2 different ways: manually or via the remote control handset.

3.2 Manual Control Panel

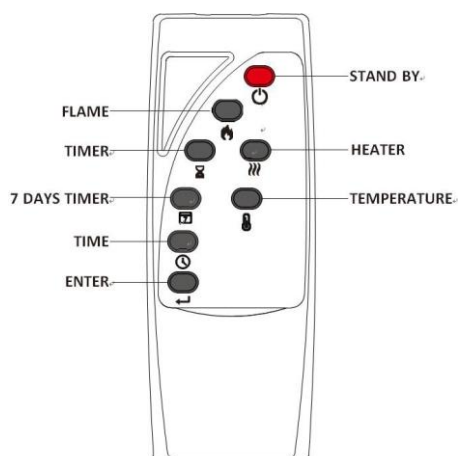
NOTE:

- The manual buttons control basic functions, not a full range of controls. Use the remote handset to carry out all functions.










1. **STAND BY:** Press to turn on or turn off the flame effects and heater.
2. **FLAME:** Repeatedly press to cycle through 3 flame effects.
3. **HEATER:** Press to turn on/off the heater.
4. **TEMPERATURE:** Repeatedly press to select the temperature you want the room to reach from the range of 16-28°C (60-82°F) and then 58°C (99°F), which will keep the heater on. Hold the button to switch between °C/°F.

3.3 Remote Control











Icon	Title	Function	Fireplace Response
	STANDY BY	Press to turn on or turn off the flame effects and heater.	The flame runs. The current flame setting L1; L2; L3 shows on the display.
	FLAME	Repeatedly press to cycle through 3 flame effects.	The flame runs. The current flame setting L1; L2; L3 shows on the display.
	TIMER	Repeatedly press to cycle through timer options. Select an amount of time for the appliance to operate, and then automatically turn off. Choose between 0.5, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 hours.	The number 30, 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 8H, 9H, 0H shows on the display.
	HEATING	Press to turn on/off the heater. The heater can be run independently.	The temperature shows on the display and the heater indicator will turn off after 10 seconds if the flame effect is on.
	TEMPERATURE	Press to select the temperature you want the room to reach from the range of 16-28°C (60-82°F) and then 58°C (99°F), which will keep the heater on. Hold the button to switch the unit between °C/°F.	The display of the appliance shows the temperature. 16-28 in Celsius degree corresponds to 60-82 in Fahrenheit degree. There will be changes in number while switching between °C/°F.
	TIME	Press to set the heating start and end time.	The number shows on the display.
	7 DAYS TIMER	Press to turn on or off the 7 days timer for heater.	7 days timer and heater indicators are both on.

Set Up Current Day and Time

Hold time button  on the remote to enter date and time setting mode; Repeatedly press time button  to select date, D1-D7 will show on the display which represents Monday-Sunday. Press button  to confirm, and then automatically enter hour setting. Press button  to set the hour, and press button  to save and then automatically enter minute setting. Press button  again to set minute and then press  to save.

Set Up the 7 Days Timer

- Hold the button  on the remote until the 7 days timer indicator on the firebox flashes to enter 7 days timer setting mode.
- D1 (Monday) will show on the display and then press  to confirm; then 00 will show on the display. Press button  to set the time for turning on the heater and then press  to confirm; The 00 will show on the display, press  to set the time for turning off the heater and then press  to confirm. **PLEASE NOTE: There is only one period each day for heating on and off.**
- Repeat the steps above to set the timer for D2 to D7 (Tuesday to Sunday). The display on fire will show the time for turning on and off the heater as same as the time of last day. If you want to change the time, press the button .
- If you don't want to set for a certain day, just set both start and end time as 00.
- Hold 7 days timer button  to save all settings after you finish the setting for Sunday. The indicator will stop to flash.
- The weekly timer will be set only when you finish the setting from Monday to Sunday completely. During the setting process, the pause of more than 20 seconds will terminate the entire weekly timer setting.

Open Window Detection

Open Window Detection is an innovative eco feature that detects a rapid drop in room temperature caused by an open window. The warning word "oP" will be displayed on the appliance and the heater will be turned off. If the room temperature rises or the remote control is operated manually, the heater will return to its normal working state.

Adaptive Start Control

Learning from the previous heating cycle enables the appliance to judge the appropriate advance time to turn on the heater to ensure that the set temperature is reached at the set time. For example, if your timer is set to start at 18:00 and temperature is set to 23°C, the fire may for example come on at 17:30 to ensure the room is 23°C at 18:00.

Important Safety Information for Remote Control

1. Two AAA alkaline batteries are required for the remote control;
2. Use the thumb press and push the bar figure on the back cover down simultaneously, then take out the cover and remove the battery or insert the battery, after this put the cover back to its body back;
3. This AAA alkaline battery (non-recharged) is not to be recharged;
4. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed;
5. Batteries are to be inserted with the correct polarity;
6. Exhausted batteries are to be removed from the appliance and safely disposed of;
7. If the remote control is to be stored unused for a long period, the batteries should be removed;
8. The supply terminals are not to be short-circuited.

Resetting the thermal cut out

The appliance is fitted with Electronic Safety Control (E.S.C). This is a safety device that switches the fire off if, for any reason, the appliance overheats, e.g. when covered. If the fire stops operating while the flame effect continues to work normally, this indicates that E.S. Control has been activated. E.S. Control can only be re-set after the appliance has cooled down, and the appliance has been reset. E.S.

Control can be reset as follows:

1. Press button **STAND BY** on fire to turn off the appliance and leave it off for approximately 10-15 minutes.
2. Remove any obstruction to the fan heater outlet or fan blades etc. Make sure that the power supply is disconnected with the plug socket outlet while doing this.
3. Turn on the appliance and the E.S. Control will be reset.
4. Make sure that the appliance is functioning correctly. If E.S. Control is activated again, the appliance should be checked by a qualified electrician.

SECTION 4: MAINTENANCE




Warning: Before any maintenance and/or cleaning the exterior of the fireplace disconnect the unit from the power supply and leave until cooled off.


4.1 Remote Handset Battery Replacement

Battery replacement is recommended after 1 year. The batteries are 1.5V alkaline AAA batteries. Dispose of old batteries at an appropriate recycling facility.

4.2 Cleaning the Fireplace

You can clean the exterior of the fireplace with a soft, damp, lint-free cloth. Do not use cleaning or polishing products. To remove fingerprints or other marks on the front glass panel, use a soft, damp, lint-free cloth with a good quality household glass cleaner. The front glass panel should always be completely dried with a clean, lint-free cloth or paper towel.

 **Caution:** Do not use abrasive cleaners on the glass panel. Do not spray liquids directly onto any surface of the unit.

 **Caution:** Other maintenance must be performed by a competent electrician.



Separate collection
Check your local municipal guidelines
Racolta differenziata dei rifiuti
Controlla le linee guida del tuo comune

NL HANDLEIDING

Belangrijk:

Lees de handleiding zorgvuldig door voordat u de elektrische open haard installeert of gebruikt, en bewaar hem voor toekomstig gebruik. Deze handleiding maakt deel uit van het apparaat en moet bij het apparaat worden bewaard. Als u het apparaat doorverkoopt, dient u deze handleiding bij het product mee te leveren. Bij onjuist gebruik of het niet opvolgen van de veiligheidsinstructies is de fabrikant niet aansprakelijk voor de gevolgen hiervan en vervalt het recht op garantie. Neem voor hulp of aanvullende informatie contact op met een gekwalificeerde servicemonteur, de helpdesk of uw verkoper.

HOOFDSTUK 1: WAARSCHUWINGEN & ELEKTRISCHE SPECIFICATIES

1.1 Belangrijke veiligheidsinstructies



Dit symbool waarschuwt voor potentiële gevaren die u en/of anderen kunnen doden of verwonden.

U MAG NOOIT:

- Een beschadigd verwarmingselement installeren of gebruiken
- De haard aanpassen
- De haard gebruiken zonder alle onderdelen volledig te monteren

WAARSCHUWING!




Onjuiste installatie, afstelling, wijziging, service of onderhoud kan letsel of materiële schade veroorzaken. Raadpleeg de gebruikershandleiding die bij deze haard is geleverd. Raadpleeg voor hulp of aanvullende informatie een gekwalificeerde installateur, een servicebureau of uw dealer.

Wanneer u een elektrisch apparaat gebruikt, moet u altijd de basisveiligheidsmaatregelen in acht nemen, met inbegrip van het volgende:

LEES ALLE INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK

WAARSCHUWING: Om het risico op brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel te beperken:

1. Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
2. Er moet toezicht worden gehouden op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
3. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of gebrek aan ervaring en kennis, als zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de bijkomende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet zonder toezicht door kinderen worden gedaan.

4. Kinderen jonger dan 3 jaar moeten uit de buurt van het apparaat blijven, tenzij ze onder voortdurend toezicht staan.
5. Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat alleen in- en uitschakelen als het in de beoogde normale gebruikspositie is geplaatst of geïnstalleerd en zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de bijkomende gevaren begrijpen.
6. Het product is alleen voor huishoudelijk gebruik.
7. De haard mag niet direct onder of voor een stopcontact worden geplaatst.
8. Sluit het apparaat aan op een eenfase-wisselstroomvoeding met de op het typeplaatje aangegeven spanning.
9. De betekenis van het symbool  in de markering is "**WAARSCHUWING:** Om oververhitting te voorkomen, mag u de haard of de luchtopeningen op het apparaat niet bedekken en de luchtcirculatie rond het apparaat niet belemmeren."
10. **WAARSCHUWING:** Gebruik deze haard niet in kleine ruimtes wanneer daar personen aanwezig zijn die de ruimte niet zelfstandig kunnen verlaten, tenzij er voortdurend toezicht is.
11. **WAARSCHUWING:** Houd textiel, gordijnen of andere brandbare materialen op een afstand van minimaal 1 m van de luchtuitlaat om het risico op brand te verminderen.
12. **LET OP -** Sommige onderdelen van dit product kunnen erg heet worden en brandwonden veroorzaken.
13. Bijzondere oplettendheid is geboden waar kinderen en kwetsbare personen aanwezig zijn.
14. Laat de haard nooit onbeheerd achter als deze in gebruik is. Zet het product altijd op OFF en haal de stekker uit het stopcontact als u de haard niet gebruikt.
15. Uiterste voorzichtigheid is geboden wanneer een haard wordt gebruikt door of in de buurt van kinderen, invaliden of ouderen en wanneer de haard aanstaat en onbeheerd wordt achtergelaten.
16. Leg het snoer niet onder een vloerbedekking en bedek het niet met kleedjes, lopers of iets dergelijks. Leg het snoer zo dat er niet over gestruikeld kan worden.
17. Gebruik de haard niet met een beschadigd snoer of beschadigde stekker, of nadat de haard defect is geraakt, is gevallen of op een andere manier is beschadigd.
18. Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, diens serviceagent of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon om gevaar te voorkomen.
19. Vermijd het gebruik van een verlengsnoer, aangezien deze oververhit kan raken en brand kan veroorzaken.
20. Gebruik de haard alleen in een goed geventileerde ruimte. Zorg dat er geen voorwerpen worden gestoken of terechtkomen in de ventilatie- of uitlaatopeningen. Blokkeer de luchtinlaat- en uitlaatopeningen op geen enkele manier, aangezien dit brand kan veroorzaken. Niet gebruiken op zachte oppervlakken, zoals een bed, waar de openingen geblokkeerd kunnen raken. Gebruik de haard alleen op een vlakke, droge ondergrond.
21. Plaats deze haard niet in de buurt van brandbare materialen, oppervlakken of stoffen, aangezien er dan brandgevaar kan ontstaan. Houd bovengenoemde brandbare materialen, oppervlakken of stoffen op minstens 1 m afstand van de voorkant van het product en houd ze weg van de zijkanten en achterkant.

22. Gebruik de haard niet in ruimtes waar benzine, verf of andere ontvlambare vloeistoffen worden bewaard, bijv. in garages of werkplaatsen, aangezien er hete of vonkende onderdelen in de verwarming aanwezig zijn.
23. Gebruik deze haard niet in de directe omgeving van een bad, douche of zwembad. Plaats de haard nooit op een plek waar het in een badkuip of ander waterreservoir kan vallen.
24. Dit apparaat is heet wanneer het in gebruik is. Om brandwonden en persoonlijk letsel te voorkomen, mag blote huid niet in aanraking komen met hete oppervlakken. Gebruik (indien aanwezig) de handgrepen bij het verplaatsen van het product.
25. Zorg ervoor dat er geen andere apparaten in gebruik zijn op hetzelfde elektrische circuit als uw product, want dan kan er overbelasting optreden.
26. BEWAAR DEZE INSTRUCTIES.

1.2 Specificaties

Modelnummer:	EF478A
Voedingsspanning:	AC 230-240V 50Hz
Maximaal stroomverbruik:	2KW/h
Vermogen voor vlameffect:	4,8W/h

Warmteafgifte:

Nominaal warmteafgifte (Pnom):	2KW
Minimale warmteafgifte (indicatief) (Pmin):	1,8KW
Maximale continue warmteafgifte (Pmax):	2KW

Extra elektriciteitsverbruik:

Bij nominale warmteafgifte (elmax):	15,5W/h
Bij minimale warmteafgifte (elmin):	15,5W/h
In stand-bymodus (elSB):	1,2W/h

Type warmteafgifte / kamertemperatuurregeling

Enkelvoudige warmteafgifte en geen kamertemperatuurregeling	Nee
Twee of meer handmatige instellingen, geen kamertemperatuurregeling	Nee
Met mechanische thermostaat kamertemperatuurregeling	Nee
Met elektronische kamertemperatuurregeling	Ja
Elektronische kamertemperatuurregeling plus dagtimer	Ja
Elektronische kamertemperatuurregeling plus weektimer	Ja

Andere regelopties

Kamertemperatuurregeling, met aanwezigheidsdetectie	Nee
Kamertemperatuurregeling, met open-raamdetectie	Ja
Met afstandsbedieningsoptie	Nee
Met adaptieve startregeling	Ja
Met beperking van de inschakelduur	Nee
Met zwarte-bolsensor	Nee

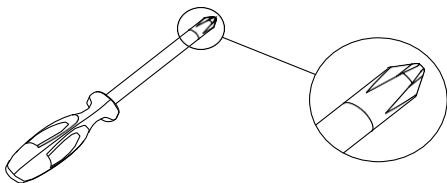
Besturingsprintplaat	Ontvanger afstandsbediening	Zender afstandsbediening
Hardware: RC01-075A Software: RC01-075A01	Hardware: YH-M88-7	Maximale zendstroom: 20mA Software: RCS31A01

Product referentie	
Art. 5950930 Livn vrijstaande haard met schouw Boston	EAN 8712757486946
Gemaakt in: China	

HOOFDSTUK 2: INSTALLATIE

Benodigd gereedschap:

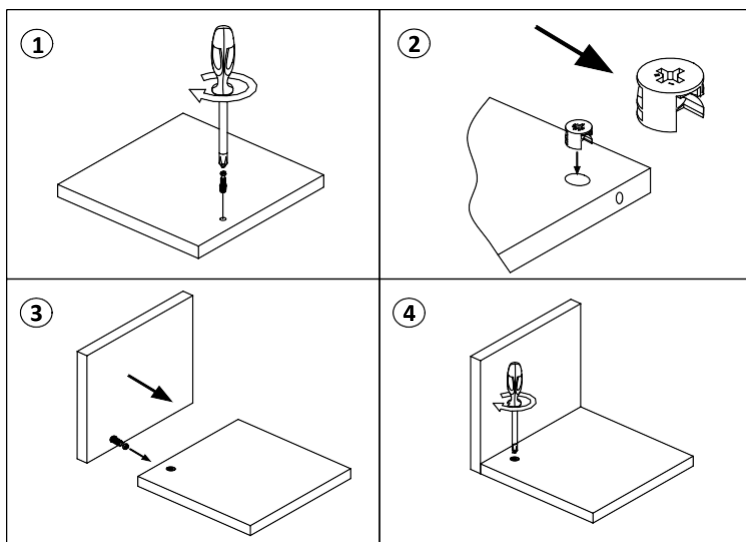
U hebt een schroevendraaier nodig.



Inhoud van het pakket:

Elektrische haard, houten panelen, schroeven, pluggen, afstandsbediening, batterijen, handleiding.

Nokschroef en -moer monteren

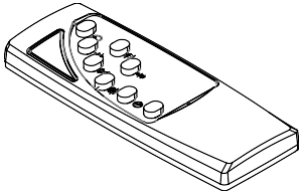
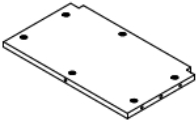
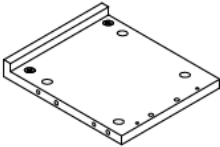
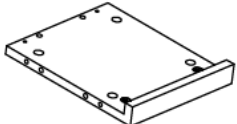
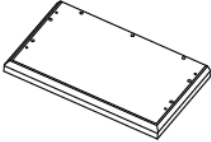

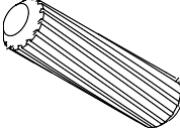
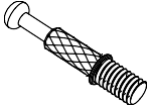
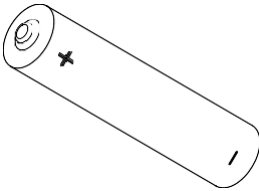



2.1 De haard uitpakken



WAARSCHUWING! Gebruik dit apparaat NIET als een onderdeel onder water heeft gestaan. Bel onmiddellijk een gekwalificeerde servicetechnicus om enig onderdeel van het elektrische systeem te inspecteren en te vervangen indien nodig. Houd de plastic verpakking uit de buurt van kinderen.

- Open de verpakking voorzichtig en verwijder het schuim; controleer of het apparaat intact is, geen tekenen van transportschade vertoont en of geen enkel onderdeel blootgesteld is geweest aan water. Gebruik het apparaat bij twijfel niet en neem contact op met een erkend servicecentrum.
- Verwijder de plastic zak en gooi hem weg.
- Ga verantwoordelijk om met het verpakkingsmateriaal.
- Bewaar de originele verpakking omdat deze nodig kan zijn als u een klacht hebt over het product of voor toekomstig transport en/of opslag.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen uit de verpakking zijn verwijderd.
- Houd kleine kinderen uit de buurt voor en tijdens de installatie. Zorg ervoor dat kleine kinderen niet in contact komen met de onderdelen.
- De elektrische haard kan bijna overal in huis worden geïnstalleerd. Lees en volg de instructies zorgvuldig op bij het kiezen van een locatie. Voor het beste resultaat installeert u de elektrische haard niet in direct zonlicht.
- Het apparaat moet worden aangesloten op een geaard stopcontact dat gemakkelijk toegankelijk is om het apparaat los te koppelen.

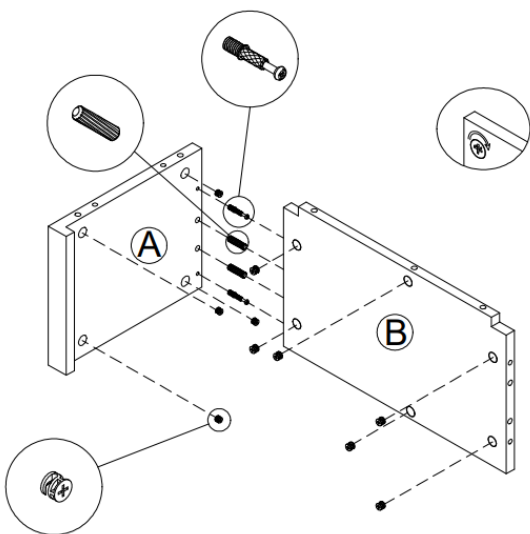
			
Afstandsbediening (1)	Achterpaneel (1)	Linkerpaneel (1)	Rechterpaneel (1)
			
Basispaneel (1)	Gebruiksaanwijzing (1)	Plug $\phi 8*30$ (16)	Nokschroef M6*34.5 (14)
			
AAA-batterij (2)	Nokmoer $\phi 15*11.5$ (14)		

2.2 Afmetingen

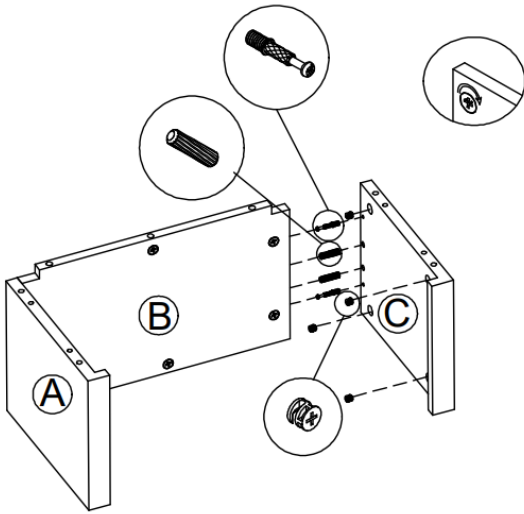


2.3 Installatie-instructies

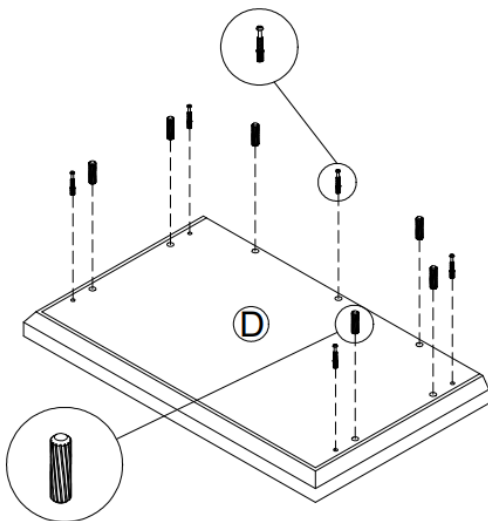
1. Plaats tien nokmoeren ($\phi 15 \times 11.5$) in achterpaneel B en linkerpaneel A, en installeer twee nokschroeven (M6*34.5) en twee pluggen ($\phi 8 \times 30$) in linkerpaneel A. Zet de nokschroeven en moeren vast op paneel A en paneel B.



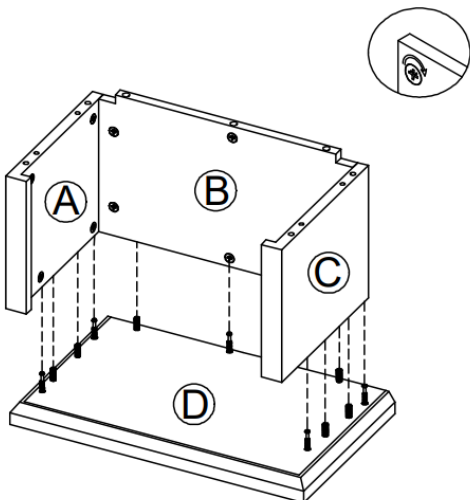
2. Installeer twee nokschroeven (M6*34.5), vier nokmoeren ($\phi 15*11.5$) en twee pluggen ($\phi 8*30$) op rechterpaneel C, zet de nokschroeven en moeren vast op paneel B en paneel C.



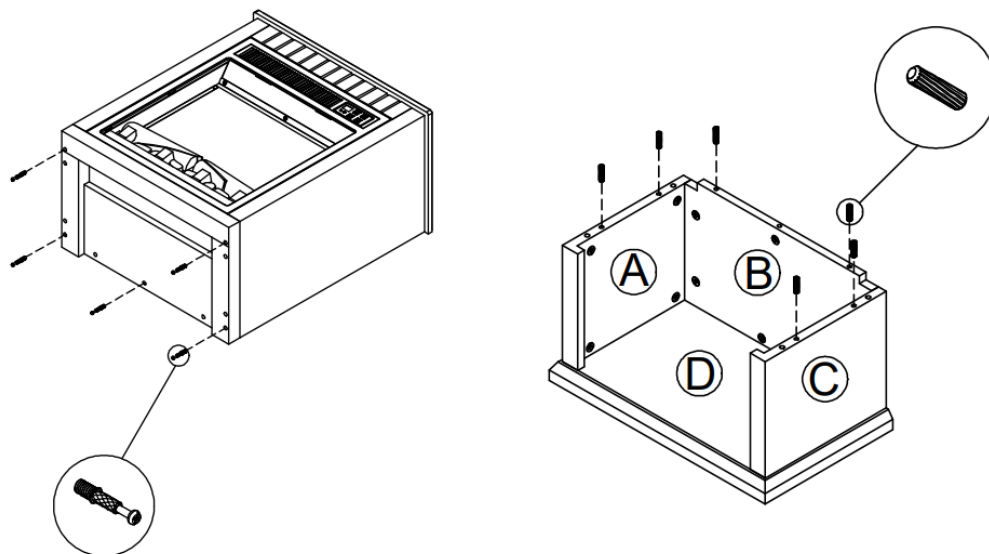
3. Plaats zes pluggen ($\phi 8*30$) en vijf nokschroeven (M6*34.5) op basispaneel D.



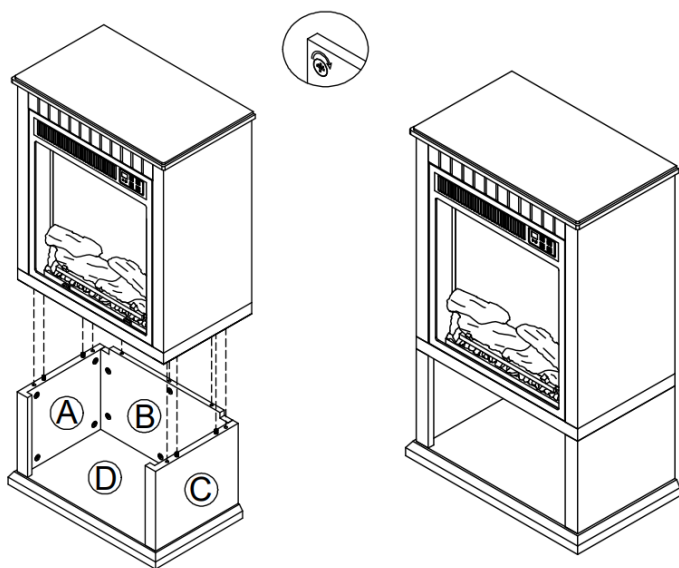
4. Bevestig basispaneel D en paneel A/B/C.



5. Installeer vijf nokschroeven (M6*34,5) en zes pluggen ($\phi 8*30$).



6. Zet de haard en de schouw in elkaar, zet de nokschroeven en moeren vast.



HOOFDSTUK 3: GEBRUIKSAANWIJZING

3.1 Algemeen

WAARSCHUWING! Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is of niet goed functioneert. Als u vermoedt dat het apparaat beschadigd is of niet goed functioneert, neem dan contact op met een gekwalificeerde servicemonteur om het apparaat te inspecteren en enig onderdeel van het elektrische systeem te vervangen voordat u het opnieuw gebruikt.

WAARSCHUWING! Houd textiel, gordijnen of andere brandbare materialen op een afstand van minimaal 1 m van de luchtuitlaat om het risico op brand te verminderen.

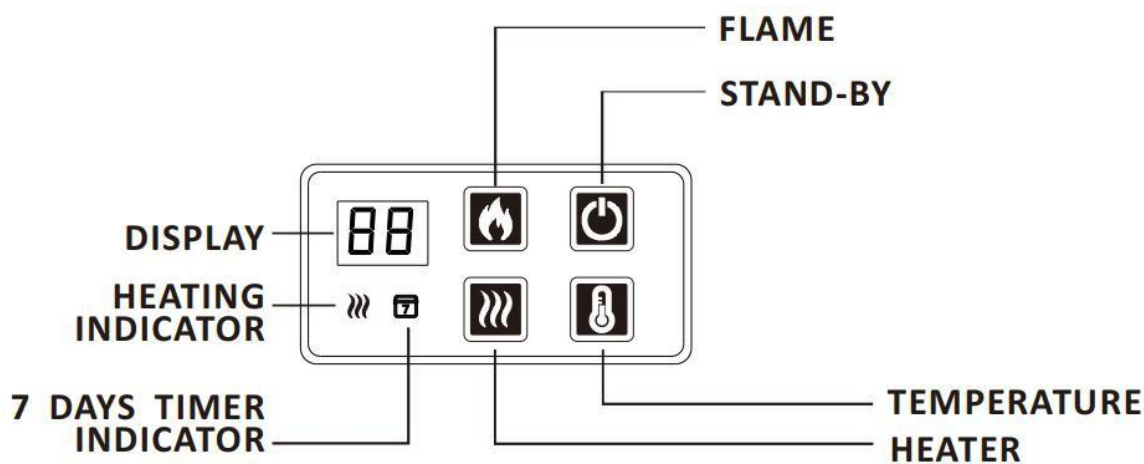
- Zorg ervoor dat de stekker stevig in het stopcontact zit. Defecte stopcontactaansluitingen of losse stekkers kunnen ervoor zorgen dat het stopcontact oververhit raakt.
- Schakel de netvoeding NIET uit terwijl het apparaat in werking is. Gebruik de afstandsbediening en de handmatige knop op het apparaat om de haard uit te zetten voordat u de stekker uit het stopcontact haalt.

Het apparaat kan op 2 manieren worden bediend: handmatig of met de afstandsbediening.

3.2 Handmatig bedieningspaneel

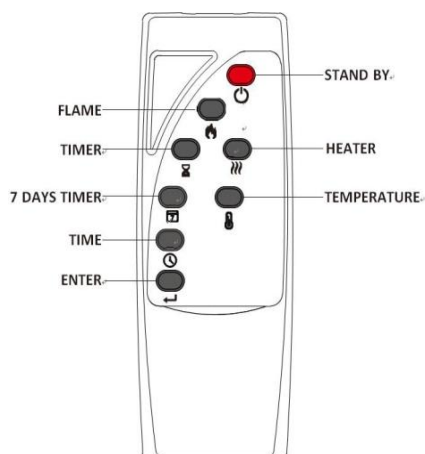
LET OP:








- De handmatige knoppen bedienen basisfuncties, geen volledige reeks functies. Gebruik de afstandsbediening om alle functies uit te voeren.










1. **STAND-BY:** Druk op deze knop om de vlameffecten en de haard in of uit te schakelen.
2. **VLAM:** Druk hier herhaaldelijk op om te wisselen tussen 3 vlameffecten.
3. **HAARD:** Druk op deze knop om de haard in of uit te schakelen.
4. **TEMPERATUUR:** Druk herhaaldelijk op deze knop om de temperatuur te selecteren die u in de kamer wilt bereiken uit het bereik van 16-28°C (60-82°F) en dan 58°C (99°F), waardoor de haard aan blijft. Houd de knop ingedrukt om te schakelen tussen °C/°F.

3.3 Afstandsbediening











Pictogram	Titel	Functie	Reactie Haard
	STAND-BY	Druk op deze knop om de vlameffecten en de haard in of uit te schakelen.	De vlam slaat aan. De huidige vlaminstelling L1; L2; L3 wordt weergegeven op het display.
	VLAM	Druk hier herhaaldelijk op om te wisselen tussen 3 vlameffecten.	De vlam slaat aan. De huidige vlaminstelling L1; L2; L3 wordt weergegeven op het display.
	TIMER	Druk hier herhaaldelijk op om te wisselen tussen timeropties. Selecteer een tijdsduur waarin het apparaat moet werken en waarna het apparaat automatisch wordt uitgeschakeld. Kies tussen 0,5, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 uur.	Het getal 30, 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 8H, 9H, 0H wordt weergegeven op het display.
	VERWARMING	Druk op deze knop om de haard in of uit te schakelen. De haard kan onafhankelijk werken.	De temperatuur wordt weergegeven op het display en de verwarmingsindicator gaat na 10 seconden uit als het vlameffect is ingeschakeld.
	TEMPERATUUR	Druk op deze knop om de temperatuur te selecteren die u in de kamer wilt hebben tussen 16-28°C (60-82°F) en dan 58°C (99°F), waardoor de haard aan blijft. Houd de knop ingedrukt om te schakelen tussen °C/°F.	Het display van het apparaat geeft de temperatuur weer. 16-28 in graden Celsius komt overeen met 60-82 in graden Fahrenheit. Bij het schakelen tussen °C/°F zal het getal veranderen.
	TIJD	Druk op deze knop om de begin- en eindtijd van de verwarming in te stellen.	Het nummer verschijnt op het display.
	7-DAGEN TIMER	Druk op deze knop om de 7-dagen timer voor de haard in of uit te schakelen.	De 7-dagen timer en verwarmingsindicators zijn beide ingeschakeld.

Huidige datum en tijd instellen

Houd de tijdknop  op de afstandsbediening ingedrukt om de instelmodus te openen. Druk herhaaldelijk op de tijdknop  om de datum te selecteren, D1-D7 verschijnt op het scherm, wat staat voor maandag-zondag. Druk op de knop  om te bevestigen en vervolgens de uurinstelling te openen. Druk op  om het uur in te stellen en druk op  om op te slaan en vervolgens automatisch naar de minuutinstelling te gaan. Druk nogmaals op  om in de minuut in te stellen en druk vervolgens op  om op te slaan.

De 7-dagen timer instellen

- Houd de knop  op de afstandsbediening ingedrukt totdat de 7 dagen-timerindicator op de haard knippert om de instelmodus voor de 7 dagen-timer te openen.
- D1 (maandag) verschijnt op het scherm en druk vervolgens op  om te bevestigen; vervolgens verschijnt 00 op het display. Druk op  om de tijd in te stellen voor het inschakelen van de haard en druk dan op  om te bevestigen; 00 verschijnt op het display, druk op  om de tijd in te stellen voor het uitschakelen van de haard en druk dan op  om te bevestigen. **LET OP: Er is slechts één periode per dag voor verwarming aan en uit.**
- Herhaal de bovenstaande stappen om de timer in te stellen voor D2 tot D7 (dinsdag tot zondag). Het display op de haard toont dezelfde tijd voor het aan- en uitzetten van de haard als de vorige dag. Als u de tijd wilt wijzigen, drukt u op de knop .
- Als u niets voor een bepaalde dag wilt instellen, stel dan zowel de begin- als eindtijd in op 00.
- Houd de 7-dagen timerknop  ingedrukt om alle instellingen op te slaan nadat u de instelling voor zondag hebt voltooid. De indicator stopt met knipperen.
- De weektimer wordt alleen ingesteld wanneer u de instelling van maandag tot en met zondag volledig uitvoert. Tijdens het instellingsproces zal een pauze van meer dan 20 seconden de hele instelling van de weektimer beëindigen.

Open-raamdetectie

Detectie van open ramen is een innovatieve eco-functie die een snelle daling van de kamertemperatuur detecteert die wordt veroorzaakt door een open raam. Het waarschuwingswoord "oP" wordt weergegeven op het apparaat en de haard zal worden uitgeschakeld. Als de kamertemperatuur stijgt of de afstandsbediening handmatig wordt bediend, zal de haard terugkeren naar de normale functie.

Adaptieve startregeling

Door te leren van de vorige verwarmingscyclus kan het apparaat de juiste aanlooptijd bepalen om de haard aan te zetten om ervoor te zorgen dat de ingestelde temperatuur op de ingestelde tijd wordt bereikt. Als uw timer bijvoorbeeld is ingesteld om te starten om 18:00 en de temperatuur is ingesteld op 23°C, kan de haard bijvoorbeeld aangaan om 17:30 om ervoor te zorgen dat de kamer 23°C is om 18:00 uur.

Belangrijke veiligheidsinformatie voor de afstandsbediening

1. Voor de afstandsbediening zijn twee AAA-alkalinebatterijen nodig;
2. Duw op het duimoppervlak en druk tegelijkertijd het lipje op de achterklep naar beneden, neem vervolgens de klep eruit en verwijder de batterij of plaats de batterij. Plaats daarna de klep weer terug;
3. Deze AAA-alkalinebatterij (niet-oplaadbaar) mag niet worden opgeladen;
4. Verschillende soorten batterijen of nieuwe en gebruikte batterijen mogen niet gemengd worden;
5. Batterijen moeten met de juiste polariteit worden geplaatst;
6. Lege batterijen moeten uit het apparaat worden verwijderd en op een veilige manier worden weggegooid;
7. Als de afstandsbediening lange tijd niet wordt gebruikt, moeten de batterijen worden verwijderd;
8. De voedingsklemmen mogen niet worden kortgesloten.

De thermische beveiliging resetten

Het apparaat is uitgerust met Electronic Safety Control (E.S.C). Dit is een veiligheidsvoorziening die de haard uitschakelt als het apparaat om welke reden dan ook oververhit raakt, bijvoorbeeld wanneer het bedekt is. Als de haard stopt terwijl het vlammeffect normaal blijft werken, geeft dit aan dat de E.S.-regeling is geactiveerd. E.S.-regeling kan alleen opnieuw worden ingesteld nadat het apparaat is afgekoeld en het apparaat is gereset.

E.S.-regeling kan als volgt worden gereset:

1. Druk op de **STAND-BY**-knop op de haard om het apparaat uit te schakelen en laat het ongeveer 10-15 minuten uit staan.
2. Verwijder eventuele obstakels bij de uitlaat van de ventilatorkachel of ventilatorbladen enz. Zorg ervoor dat de voeding is losgekoppeld van het stopcontact terwijl u dit doet.
3. Schakel het apparaat in en de E.S.-regeling wordt gereset.
4. Controleer of het apparaat correct werkt. Als de E.S.-regeling opnieuw wordt geactiveerd, moet het apparaat worden gecontroleerd door een gekwalificeerde elektricien.

HOOFDSTUK 4: ONDERHOUD




Waarschuwing: Zorg vóór elk onderhoud en/of reiniging van de buitenkant van de haard dat het apparaat is losgekoppeld van de voeding en laat het afkoelen.


4.1 Batterij van afstandsbediening vervangen

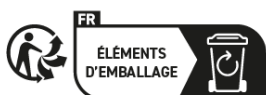
Vervanging van de batterij wordt aanbevolen na 1 jaar. De batterijen zijn 1,5V AAA-alkalinebatterijen. Breng oude batterijen naar een geschikte recyclingfaciliteit.

4.2 Schoonmaken van de haard

U kunt de buitenkant van de haard schoonmaken met een zachte, vochtige, pluisvrije doek. Gebruik geen reinigingsmiddelen of polijstproducten. Gebruik voor het verwijderen van vingerafdrukken of andere vlekken op het glazen voorpaneel een zachte, vochtige, pluisvrije doek met een huishoudelijke glasreiniger van goede kwaliteit. Het glazen voorpaneel moet altijd volledig droog worden gemaakt met een schone, pluisvrije doek of keukenpapier.

 **Let op:** Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen op het glaspaneel. Spuit geen vloeistoffen rechtstreeks op een oppervlak van het apparaat.

 **Let op:** Ander onderhoud moet worden uitgevoerd door een vakbekwame elektricien.



Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



PAPER / CARTA



PLASTIC / PLASTICA



Separate collection
Check your local municipal guidelines
Racolta differenziata dei rifiuti
Controlla le linee guida del tuo comune

Veillez lire attentivement le manuel d'instructions avant d'installer ou d'utiliser la cheminé électrique, et veuillez le conserver pour référence future. Ce manuel fait partie intégrante du produit et doit être conservé. En cas de vente à un tiers, ce manuel doit être fourni avec le produit. Nous déclinons toute responsabilité et la garantie ne s'appliquera pas en cas d'utilisation inadéquate ou de non-respect des consignes de sécurité. Pour une assistance ou des informations complémentaires, veuillez contacter un technicien qualifié, l'assistance technique ou le point de vente.

SECTION 1 : AVERTISSEMENTS ET SPÉCIFICATIONS ÉLECTRIQUES

1.1 Consignes de sécurité importantes



Ce symbole vous avertit des dangers potentiels qui peuvent vous tuer ou vous blesser et/ou blesser d'autres personnes.

MERCI DE NE PAS :

- Installer ou faire fonctionner le chauffage endommagé
- Modifier le chauffage
- Faire fonctionner le chauffage sans avoir terminé l'assemblage des composants

AVERTISSEMENT !



Une installation, un réglage, une modification, un entretien ou une maintenance incorrecte peuvent entraîner des blessures ou des dommages matériels.


Reportez-vous au manuel d'information du propriétaire fourni avec le chauffage. Pour obtenir de l'aide ou des informations complémentaires, consultez un installateur qualifié, une agence de service ou le vendeur.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des mesures de sécurité de base doivent toujours être respectées, y compris les éléments suivants :

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

AVERTISSEMENT : Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessure :

1. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
2. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
3. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

4. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart, à moins d'être surveillés en permanence.
5. Les enfants âgés de 3 à 8 ans ne doivent allumer/éteindre l'appareil que s'il a été placé ou installé dans sa position normale de fonctionnement et s'ils ont été surveillés ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et s'ils comprennent les risques encourus.
6. Le produit est destiné à un usage domestique uniquement.
7. Le chauffage ne doit pas être placé juste en dessous ou devant une prise électrique.
8. Branchez l'appareil sur une alimentation en courant alternatif monophasé de la tension spécifiée sur la plaque signalétique.
9. La signification de l'icône  dans le marquage est un **AVERTISSEMENT** : Afin d'éviter une surchauffe, ne couvrez pas le chauffage ou les voies d'aération situées sur l'appareil et n'obstruez pas la circulation de l'air autour de celui-ci.
10. **AVERTISSEMENT** : N'utilisez pas ce chauffage dans les petites pièces occupées par des personnes qui ne sont pas en mesure de quitter la pièce par elles-mêmes, à moins qu'une surveillance constante ne soit assurée.
11. **AVERTISSEMENT** : Pour réduire le risque d'incendie, maintenez les textiles, les rideaux ou tout autre matériau inflammable à une distance minimale de 1 m de la sortie d'air.
12. **ATTENTION** - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Une attention particulière
13. Doit être donné en présence d'enfants et de personnes vulnérables.
14. Ne laissez jamais le chauffage sans surveillance lorsqu'il est en cours d'utilisation. Mettez toujours l'appareil en position d'arrêt et débranchez-le de la prise électrique lorsque vous ne l'utilisez pas.
15. Une extrême prudence est nécessaire lorsqu'un appareil de chauffage est utilisé par des enfants, des invalides ou des personnes âgées, ou à proximité de ceux-ci, et lorsque le chauffage est laissé en fonctionnement sans surveillance.
16. Ne pas faire passer le câble sous la moquette et ne pas le recouvrir de tapis, de patins ou autres. Placez le câble à l'écart des zones de circulation et à un endroit où l'on ne risque pas de trébucher dessus.
17. Ne faites pas fonctionner le chauffage avec un câble ou une prise endommagée, ou si le chauffage fonctionne mal, est tombé ou a été endommagé de quelque manière que ce soit.
18. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
19. Évitez d'utiliser une rallonge car elle pourrait surchauffer et provoquer un risque d'incendie.
20. Utilisez le chauffage dans un endroit bien ventilé. N'insérez pas ou ne laissez pas d'objets pénétrer dans les voies d'aération ou d'évacuation. Pour éviter tout risque d'incendie, ne bloquez pas les voies d'aération ou d'évacuation de quelque manière que ce soit. Ne l'utilisez pas sur des surfaces souples, comme un lit, où les voies risquent d'être obstruées. Utilisez le chauffage uniquement sur des surfaces planes et sèches.
21. Ne placez pas ce chauffage à proximité de matériaux, de surfaces ou de substances inflammables, car il y a un risque d'incendie. Maintenez ces matériaux, surfaces ou substances inflammables à au moins 1 m de l'avant de l'appareil et éloignez-les des côtés et de l'arrière.

22. N'utilisez pas le chauffage dans des endroits où de l'essence, de la peinture ou d'autres liquides inflammables sont stockés, par exemple dans des garages ou des ateliers, car des pièces chaudes, des arcs électriques ou des étincelles pourraient se former à l'intérieur de l'appareil.
23. N'utilisez pas ce chauffage à proximité immédiate d'un bain, d'une douche ou d'une piscine. Ne placez jamais le chauffage dans un endroit où il pourrait tomber dans une baignoire ou un autre conteneur d'eau.
24. Cet appareil est chaud lorsqu'il est utilisé. Pour éviter les brûlures et les blessures, ne laissez pas la peau nue toucher les surfaces chaudes. Si l'appareil en est pourvu, utilisez les poignées pour le déplacer.
25. Assurez-vous qu'aucun autre appareil n'est utilisé sur le même circuit électrique que votre produit, car une surcharge peut se produire.
26. CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS.

1.2 Spécifications

Numéro de modèle :	EF478A
Tension d'alimentation :	AC 230-240V 50Hz
Consommation électrique maximale :	2KW/h
Puissance pour l'effet de flamme :	4,8 W/h

Puissance calorifique :

Puissance calorifique nominale (Pnom) :	2KW
Puissance calorifique minimale (indicative) (Pmin) :	1,8KW
Puissance calorifique maximale continue (Pmax) :	2KW

Consommation d'électricité auxiliaire :

A la puissance calorifique nominale (elmax) :	15,5 W/h
A la puissance calorifique minimale (elmin) :	15,5 W/h
En mode veille (elSB) :	1,2 W/h

Type de chauffage / contrôle de la température ambiante

Réglage unique de la puissance calorifique et absence de contrôle de la température ambiante	Non
Deux réglages manuels ou plus, pas de contrôle de la température ambiante	Non
Avec thermostat mécanique contrôle de la température ambiante	Non
Avec contrôle électronique de la température ambiante	Oui
Contrôle électronique de la température ambiante et minuterie journalière	Oui
Contrôle électronique de la température ambiante et minuterie hebdomadaire	Oui

Autres options de contrôle

Contrôle de la température ambiante, avec détection de présence	Non
Contrôle de la température ambiante, avec détection des fenêtres ouvertes	Oui
Avec option de contrôle de la distance	Non
Avec contrôle adaptatif du démarrage	Oui
Avec limitation du temps de travail	Non
Avec capteur à ampoule noire	Non

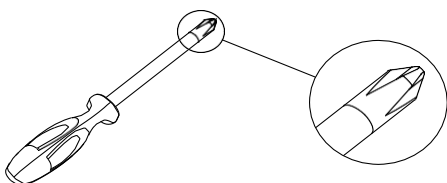
PCB de contrôle	Récepteur de télécommande	Émetteur de télécommande
Matériel : RC01-075A Logiciel : RC01-075A01	Matériel:YH-M88-7	Courant d'émission maximal : 20mA Logiciel:RCS31A01

Référence produit	
Art. 5950930 Livn cheminée autoportante avec manteau Boston	EAN 8712757486946
Fabriqué en : Chine	

SECTION 2 : INSTALLATION

Outils nécessaires :

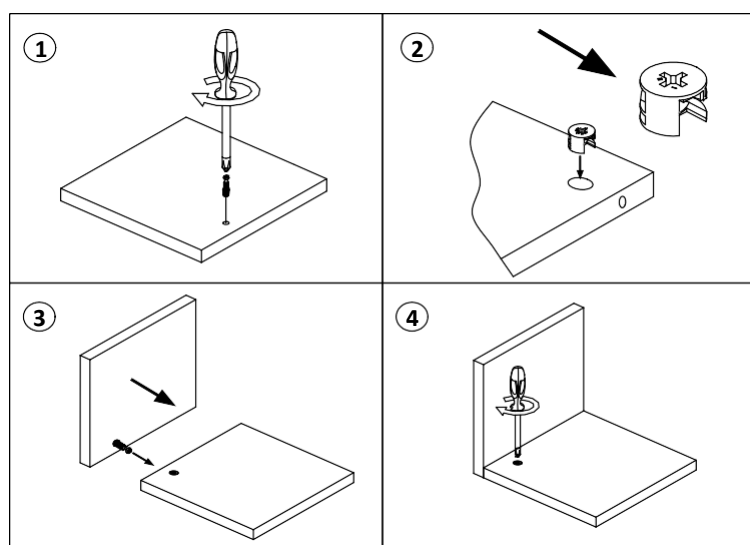
Vous aurez besoin d'un tournevis.



Contenu de l'emballage :

Cheminée électrique, panneaux de bois, vis, chevilles, télécommande, piles, manuel d'instructions.

Ensemble vis et écrou à came

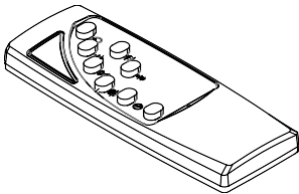
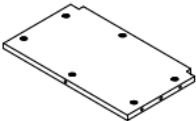
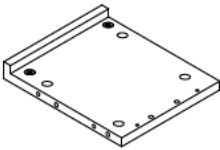
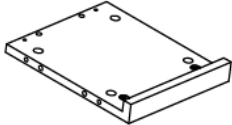
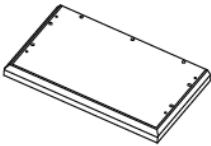

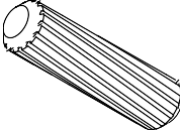
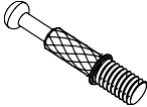
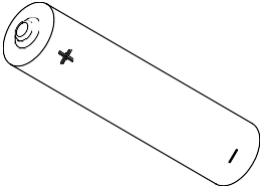
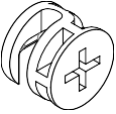


2.1 Déballage de la cheminée



AVERTISSEMENT! N'utilisez PAS cet appareil si l'une de ses parties a été immergée dans l'eau. Appelez immédiatement un technicien qualifié pour inspecter et remplacer toute partie du système électrique si nécessaire. Gardez l'emballage plastique hors de portée des enfants.

- Ouvrez soigneusement l'emballage et retirez la mousse ; assurez-vous que l'appareil est intact, qu'il ne présente pas de signes de dommages causés par le transport et qu'aucune partie n'a été exposée à l'eau. En cas de doute, n'utilisez pas l'appareil et contactez un centre de service agréé.
- Retirez et jetez le sac en plastique.
- Soyez responsable de la prise en charge des emballages.
- Conservez l'emballage d'origine, car il pourra vous être utile en cas de réclamation concernant le produit ou pour le transport et/ou le stockage futur.
- Assurez-vous que toutes les pièces ont été retirées de l'emballage.
- Tenir les enfants à l'écart avant et pendant l'installation. Veillez à ce que les enfants ne soient pas en contact avec les pièces.
- La cheminée électrique peut être installée presque partout dans votre maison. Veuillez lire et suivre attentivement les instructions en choisissant un emplacement. Pour un résultat optimal, n'installez pas la cheminée électrique à la lumière directe du soleil.
- L'appareil doit être branché sur une prise électrique reliée à la terre et facilement accessible pour débrancher l'appareil.

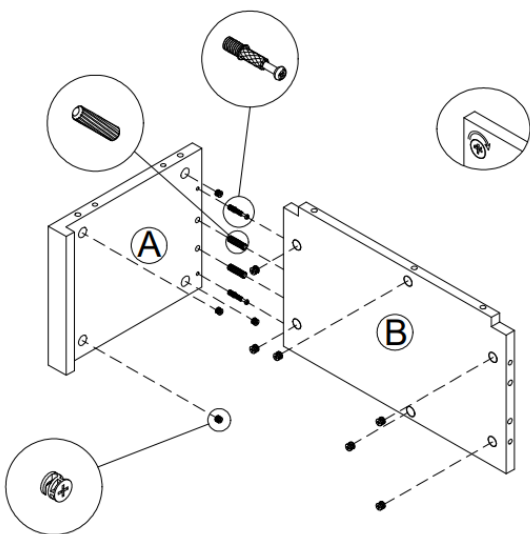
 <p>Télécommande (1)</p>	 <p>Panneau arrière (1)</p>	 <p>Panneau gauche (1)</p>	 <p>Panneau droit (1)</p>
 <p>Panneau de base (1)</p>	 <p>Manuel d'instruction (1)</p>	 <p>Cheville $\phi 8*30$ (16)</p>	 <p>Vis à came M6*34,5 (14)</p>
 <p>Pile AAA (2)</p>	 <p>Ecrou à came $\phi 15*11.5$ (14)</p>		

2.2 Dimensions

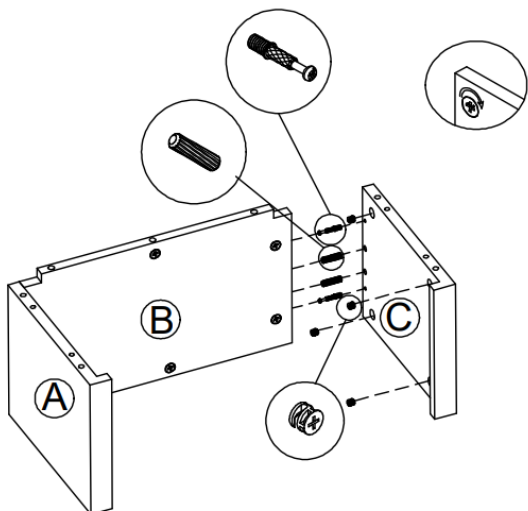


2.3 Instructions d'installation

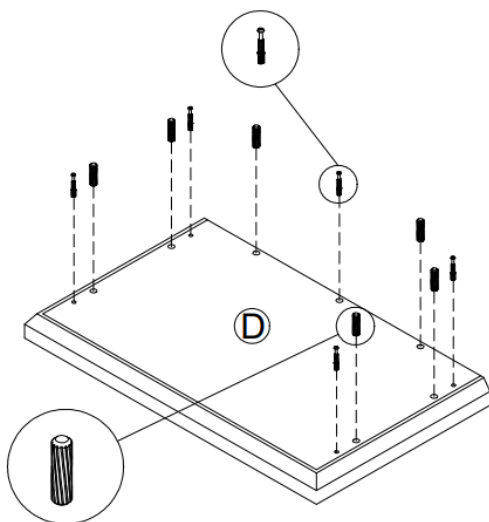
1. Insérez dix écrous à came ($\phi 15 \times 11,5$) dans le panneau arrière B et le panneau gauche A, et installez deux vis à came (M6*34,5) et deux chevilles ($\phi 8 \times 30$) sur le panneau gauche A. Fixez les vis à came et les écrous sur les panneaux A et B.



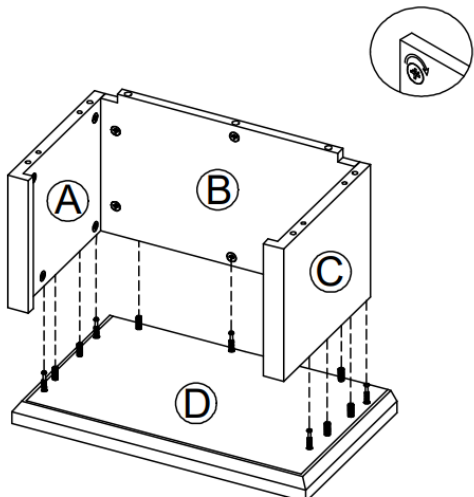
2. Installez deux vis à came (M6*34,5), quatre écrous à came ($\phi 15*11,5$) et deux chevilles ($\phi 8*30$) sur le panneau droit C, fixez les vis à came et les écrous sur le panneau B et le panneau C.



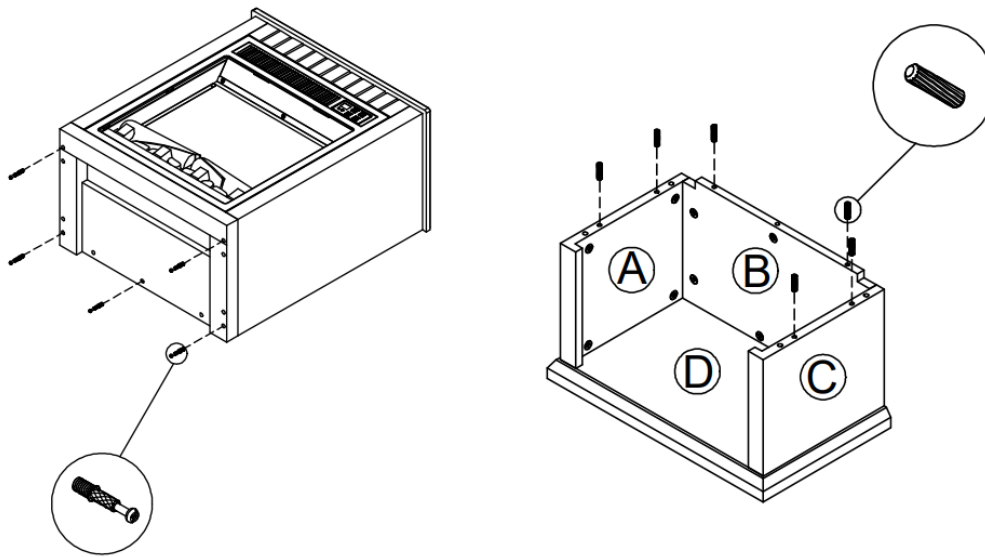
3. Insérez six chevilles ($\phi 8*30$) et cinq vis à came (M6*34,5) sur le panneau de base D.



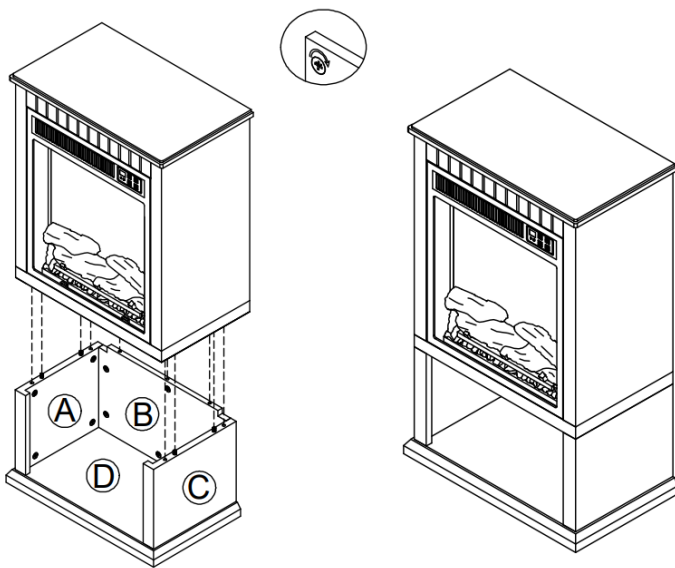
4. Fixez le panneau de base D et les panneaux A/B/C.



5. Installez cinq vis à came (M6*34,5) et six chevilles (φ8*30).



6. Assemblez la cheminée et le support, bloquez les vis à came et les écrous.



SECTION 3 : INSTRUCTIONS D'UTILISATION

3.1 Général

AVERTISSEMENT! N'utilisez pas l'appareil s'il est endommagé ou s'il fonctionne mal. Si vous pensez que l'appareil est endommagé ou fonctionne mal, faites appel à un technicien qualifié pour inspecter l'appareil, et remplacez toute partie du système électrique si nécessaire, avant de le réutiliser.

AVERTISSEMENT ! Pour réduire le risque de d'incendie, gardez les textiles, les rideaux ou tout autre matériau inflammable au minimum de 1 mètre de la sortie d'air.

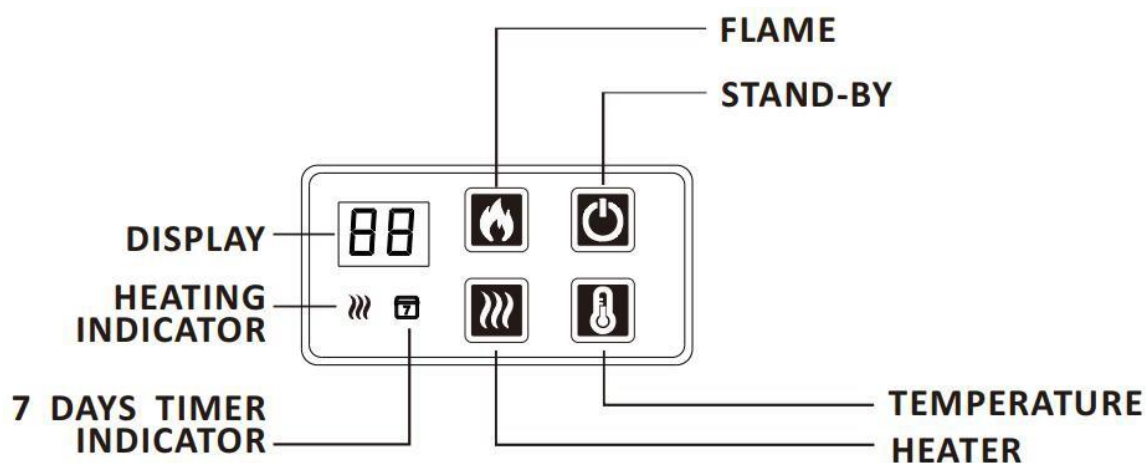
- ASSUREZ-VOUS que la prise soit bien enfoncée dans la prise de courant. Des branchements muraux défectueux ou des prises mal branchées peuvent entraîner une surchauffe de la prise.
- NE PAS débrancher l'alimentation électrique lorsque l'appareil est en marche. Utilisez la télécommande et le bouton manuel de l'appareil pour éteindre l'appareil avant de le débrancher.

L'appareil peut être utilisé confortablement de deux manières différentes : manuellement ou à l'aide de la télécommande.

3.2 Panneau de contrôle manuel

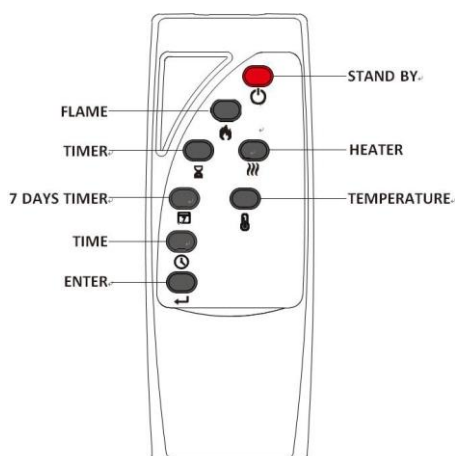
NOTE :

- Les touches manuelles contrôlent les fonctions de base, et non une gamme complète de commandes. Utilisez la télécommande pour exécuter toutes les fonctions.




1. **STAND BY** : Appuyez sur cette touche pour activer ou désactiver les effets de flamme et le chauffage.
2. **FLAMME** : Appuyez plusieurs fois sur cette touche pour passer d'un effet de flamme à l'autre.
3. **CHAUFFAGE** : Appuyez sur cette touche pour allumer/éteindre le chauffage.
4. **TEMPERATURE** : Appuyez à plusieurs reprises pour sélectionner la température que vous souhaitez que la pièce atteigne dans la plage de 16-28°C (60-82°F), puis 58°C (99°F), ce qui maintiendra le chauffage en marche. Maintenez le bouton enfoncé pour basculer entre °C/°F.


3.3 Télécommande





Icône	Titre	Fonction	Réponse du foyer
	STANDY BY	Appuyez sur cette touche pour activer ou désactiver les effets de la flamme et sur la touche chauffage.	La flamme brûle. Le réglage actuel de la flamme L1 ; L2 ; L3 s'affiche sur l'écran.
	FLAMME	Appuyez plusieurs fois sur cette touche pour passer d'un effet de flamme à l'autre.	La flamme brûle. Le réglage actuel de la flamme L1 ; L2 ; L3 s'affiche sur l'écran.
	TEMPS	Appuyez plusieurs fois sur cette touche pour faire défiler les options de la minuterie. Sélectionnez une durée pendant laquelle l'appareil fonctionnera, puis s'éteindra automatiquement. Choisissez entre 0,5, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 heures.	Le nombre 30, 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 8H, 9H, 0H s'affiche à l'écran.
	CHAUFFAGE	Appuyez sur cette touche pour allumer/éteindre le chauffage. Le chauffage peut fonctionner de manière indépendante.	La température s'affiche sur l'écran et le témoin de chauffe s'éteint au bout de 10 secondes si l'effet de flamme est activé.
	TEMPERATURE	Appuyez sur pour sélectionner la température que vous souhaitez que la pièce atteigne dans la plage de 16-28°C. (60-82°F) et ensuite 58°C (99 °F), ce qui maintient le chauffage en marche. Maintenez le bouton enfoncé pour mettre l'appareil en marche entre °C/°F.	L'écran de l'appareil affiche la température. 16-28 en degré Celsius correspond à 60-82 en degré Fahrenheit. Il y aura des changements dans les chiffres lorsque vous passerez de °C/°F à °C/°F.
	TEMPS	Appuyez sur cette touche pour régler l'heure de début et de fin du chauffage.	Le numéro s'affiche sur l'écran.
	MINUTERIE DE 7 JOURS	Appuyez sur cette touche pour activer ou désactiver la minuterie de 7 jours pour le chauffage.	Les indicateurs de la minuterie de 7 jours et du chauffage sont tous deux allumés.



Réglage du jour et de l'heure actuels

Maintenez la touche time  de la télécommande enfoncée pour entrer dans le mode de réglage de la date et de l'heure ; appuyez plusieurs fois sur la touche time









 pour sélectionner la date, D1-D7 s'affichera sur l'écran, ce qui représente le lundi-dimanche. Appuyez sur le bouton

 pour confirmer, puis entrez automatiquement dans le réglage de l'heure. Appuyez sur la touche  pour régler l'heure, puis appuyez sur la touche

Appuyez sur le bouton  pour sauvegarder et entrer automatiquement dans le réglage des minutes.

Appuyez à nouveau sur le bouton  pour régler les minutes, puis appuyez sur  pour sauvegarder.

Configuration de la minuterie de 7 jours

- Maintenez la touche  de la télécommande enfoncée jusqu'à ce que le voyant de la minuterie de 7 jours clignote sur la cheminée pour entrer dans le mode de réglage de la minuterie de 7 jours.
- L'écran affiche D1 (lundi), puis appuyez sur  pour confirmer ; 00 s'affiche alors à l'écran. Appuyez sur le bouton  pour régler l'heure de mise en marche du chauffage, puis appuyez sur  pour confirmer ; l'écran affiche alors 00, appuyez sur  pour régler l'heure de mise en marche du chauffage, puis appuyez sur  pour confirmer. **VEUILLEZ NOTER : Il n'y a qu'une seule période par jour pour la mise en marche et l'arrêt du chauffage.**
- Répétez les étapes ci-dessus pour régler la minuterie de J2 à J7 (du mardi au dimanche). L'écran affichera l'heure de mise en marche et d'arrêt de l'appareil comme le jour précédent. Si vous souhaitez modifier l'heure, appuyez sur la touche .
- Si vous ne souhaitez pas programmer un jour précis, réglez simplement l'heure de début et l'heure de fin sur 00.
- Maintenez enfoncée la touche de minuterie 7 jours  pour enregistrer tous les réglages après avoir finalisé le réglage du dimanche. L'indicateur cesse de clignoter.
- La minuterie hebdomadaire ne sera réglée que lorsque vous aurez terminé le réglage du lundi au dimanche. Pendant le processus de réglage, une pause de plus de 20 secondes met fin à l'ensemble du réglage de la minuterie hebdomadaire.

Détection des fenêtres ouvertes

La détection de fenêtre ouverte est une fonction écologique innovante qui détecte une baisse rapide de la température ambiante causée par une fenêtre ouverte. Le mot d'avertissement "OP" s'affichera sur l'appareil et le chauffage se met hors tension. Si la température de la pièce augmente ou si la télécommande est actionnée manuellement, le chauffage se met en marche pour revenir à son état de fonctionnement normal.

Contrôle de démarrage adaptatif

L'apprentissage du cycle de chauffage précédent permet à l'appareil d'évaluer le temps d'avance approprié pour mettre le chauffage en marche pour s'assurer que la température programmée est atteinte à l'heure programmée. Par exemple, si votre minuterie est réglée pour démarrer à 18h00 et la température est réglée sur 23°C, la flamme peut par exemple s'allumer à 17h30 pour que la température de la pièce soit de 23°C à 18h00.

Importante information de sécurité pour la télécommande

1. Deux piles alcalines AAA sont nécessaires pour la télécommande ;
2. Utilisez la pression du pouce et poussez simultanément la barre du couvercle arrière vers le bas, puis retirez le couvercle et enlevez ou insérez les piles, puis remettez le couvercle en place à l'arrière de son corps ;
3. Cette pile alcaline AAA (non rechargée) ne doit pas être rechargée ;
4. Les différents types de piles ou les piles neuves et usagées ne doivent pas être mélangés ;

5. Les piles doivent être insérées en respectant la polarité ;
6. Les piles épuisées doivent être retirées de l'appareil et éliminées en toute sécurité ;
7. Si la télécommande doit rester inutilisée pendant une longue période, les piles doivent être retirées ;
8. Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.

Réinitialisation du disjoncteur thermique

L'appareil est équipé d'un contrôle électronique de sécurité (E.S.C). Il s'agit d'un dispositif de sécurité qui éteint le feu si, pour une raison quelconque, l'appareil surchauffe, par exemple lorsqu'il est couvert. Si le feu cesse de fonctionner alors que l'effet de flamme continue à fonctionner normalement, cela indique que le contrôle de l'E.S. a été activé. Le contrôle de l'E.S. ne peut être réinitialisé que dans les cas suivants après que l'appareil a refroidi et qu'il a été réinitialisé. E.S.

Le contrôle peut être réinitialisé comme suit :

1. Appuyez sur le bouton **STAND BY** pour éteindre l'appareil et laissez-le éteint pendant environ 10 à 15 minutes.
2. Éliminez toute obstruction de la voie d'aération du chauffage ou des pales du ventilateur etc.... Veuillez à ce que l'alimentation électrique soit déconnectée de la prise de courant pendant cette opération.
3. Mettez l'appareil en marche et le contrôle E.S. sera réinitialisé.
4. Assurez-vous que l'appareil fonctionne correctement. Si le contrôle E.S. est à nouveau activé, l'appareil doit être vérifié par un électricien qualifié.

SECTION 4 : MAINTENANCE



Avertissement : Avant toute opération d'entretien et/ou de nettoyage de l'extérieur de la cheminée, débranchez l'appareil de l'alimentation électrique et laissez-le refroidir.

4.1 Remplacement des piles de la télécommande

Il est recommandé de remplacer les piles au bout d'un an. Les piles sont des piles alcalines AAA de 1,5V. Jetez les piles usagées dans un centre de recyclage approprié.

4.2 Nettoyer la cheminée

Vous pouvez nettoyer l'extérieur de la cheminée avec un chiffon doux, humide et non pelucheux. N'utilisez pas de produits de nettoyage ou de produits de polissage. Pour éliminer les empreintes digitales ou autres marques sur le panneau de verre avant, utilisez un chiffon doux et humide,

Le panneau de verre avant doit toujours être nettoyé à l'aide d'un chiffon non pelucheux et d'un nettoyant ménager pour vitres de bonne qualité. La vitre frontale doit toujours être complètement séché à l'aide d'un chiffon propre et non pelucheux ou d'une serviette en papier.

Attention : N'utilisez pas de nettoyants abrasifs sur le panneau en verre. Ne vaporisez pas de liquides directement sur l'appareil

Attention : Les autres opérations d'entretien doivent être effectuées par un électricien compétent.



PAPER / CARTA



PLASTIC / PLASTICA



Separate collection

Check your local municipal guidelines
Racolta differenziata dei rifiuti
Controlla le linee guida del tuo comune

DE BEDIENUNGSANLEITUNG

Wichtig:

Lesen Sie das Benutzerhandbuch bitte sorgfältig durch, bevor Sie den elektrischen Kamin installieren oder verwenden, und bewahren Sie es als Nachschlagewerk für die Zukunft auf. Dieses Handbuch gilt als Bestandteil des Geräts und muss auch mit diesem zusammen aufbewahrt werden. Wenn das Gerät an einen Dritten verkauft wird, muss dieses Handbuch gemeinsam mit dem Produkt übergeben werden. Bei unsachgemäßem Umgang mit dem Gerät oder der Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise wird jegliche Haftung ausgeschlossen und die Garantie verfällt. Wenn Sie Hilfe oder weitere Informationen benötigen, wenden Sie sich bitte an einen qualifizierten Techniker, den Helpdesk oder Ihren Händler.

ABSCHNITT 1: WARNHINWEISE & ELEKTRISCHE SPEZIFIKATIONEN

1.1 Wichtige Sicherheitshinweise



Dieses Symbol warnt dich vor möglichen Gefahren, die zum Tod oder zu Verletzungen von dir und/oder anderen führen können.

FOLGENDES SOLLTEST DU NICHT TUN:

- Ein beschädigtes Heizgerät installieren oder betreiben
- Das Heizgerät ändern
- Das Heizgerät betreiben, ohne alle Komponenten vollständig zusammenzubauen

ACHTUNG:



Eine unsachgemäße Installation, Einstellung, Änderung, Wartung oder Instandhaltung kann zu Verletzungen oder Sachschäden führen. Lies die Bedienungsanleitung dieses Heizgeräts. Für Hilfe oder zusätzliche Informationen wende dich an einen qualifizierten Installateur, eine Servicestelle oder deinen Händler.


Wenn du ein elektrisches Gerät benutzt, solltest du immer die folgenden grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen beachten:

LIES ALLE ANWEISUNGEN VOR DEM GEBRAUCH

WARNUNG: Um die Gefahr von Feuer, Stromschlag oder Verletzungen zu verringern:

1. Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in die Benutzung des Geräts eingewiesen.
2. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um zu verhindern, dass sie mit dem Gerät spielen.
3. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen. Die Reinigung und Benutzerwartung darf von Kindern nicht ohne Aufsicht

durchgeführt werden.

4. Kinder unter 3 Jahren sollten vom Gerät ferngehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
5. Kinder im Alter von 3 bis unter 8 Jahren dürfen das Gerät nur dann ein- und ausschalten, wenn es in der vorgesehenen normalen Betriebsposition aufgestellt oder installiert wurde und sie beaufsichtigt oder in die sichere Benutzung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
6. Dieses Produkt ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.
7. Das Heizgerät darf nicht direkt unter oder vor einer Steckdose aufgestellt werden.
8. Schließe das Gerät an eine einphasige Wechselstromversorgung mit der auf dem Typenschild angegebenen Spannung an.
9. Das Symbol  bedeutet: „**WARNUNG:** Um eine Überhitzung zu vermeiden, darfst du weder das Heizgerät noch die Lüftungsöffnungen am Gerät abdecken oder die Luftzirkulation um das Gerät herum behindern.“
10. **WARNUNG:** Verwende dieses Heizgerät nicht in kleinen Räumen, wenn sich dort Personen aufhalten, die nicht in der Lage sind, den Raum selbstständig zu verlassen, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
11. **WARNUNG:** Um die Brandgefahr zu verringern, halten Sie Textilien, Vorhänge oder anderes brennbares Material mindestens 1 m vom Luftauslass entfernt.
12. **VORSICHT:** Einige Teile dieses Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen.
13. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und gefährdete Personen anwesend sind.
14. Lass das Heizgerät niemals unbeaufsichtigt, während es in Betrieb ist. Schalte das Produkt immer AUS und ziehe den Netzstecker aus der Steckdose, wenn du es nicht benutzt.
15. Äußerste Vorsicht ist geboten, wenn ein Heizgerät von oder in der Nähe von Kindern, Behinderten oder älteren Menschen benutzt wird und wenn das Heizgerät in Betrieb und unbeaufsichtigt gelassen wird.
16. Verlege das Kabel nicht unter Teppichen und decke es nicht mit Teppichen, Läufern oder ähnlichem ab. Achte darauf, dass das Netzkabel so verlegt wird, dass niemand darüber stolpern kann.
17. Betreibe das Heizgerät nicht mit einem beschädigten Kabel oder Stecker oder wenn das Heizgerät eine Fehlfunktion hat, heruntergefallen ist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde.
18. Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, dessen Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
19. Vermeide die Verwendung eines Verlängerungskabels, da dies überhitzen und ein Brandrisiko verursachen kann.
20. Verwende das Heizgerät an einem gut belüfteten Ort. Stecke keine Gegenstände in die Luftein- und Luftauslassöffnungen und Sorge dafür, dass keine Gegenstände hineingelangen. Zur Vermeidung von Bränden dürfen die Luftein- und Luftauslassöffnungen nicht blockiert oder abgedeckt werden. Nicht auf weichen Oberflächen wie Betten verwenden, auf denen Öffnungen verstopft werden können. Verwende das Heizgerät nur auf flachen, trockenen Oberflächen.

21. Stelle das Heizgerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien, Oberflächen oder Stoffen auf, da sonst Brandgefahr besteht. Halte die oben genannten brennbaren Materialien, Oberflächen oder Stoffe mindestens 1 m von der Vorderseite des Produkts entfernt und halte sie von den Seiten und der Rückseite fern.
22. Benutze das Heizgerät nicht in Bereichen, in denen Benzin, Farbe oder andere brennbare Flüssigkeiten gelagert werden, z. B. in Garagen oder Werkstätten, da die Teile im Inneren des Heizgeräts heiß sind und Lichtbögen oder Funken erzeugen können.
23. Benutze dieses Heizgerät nicht in der unmittelbaren Umgebung einer Badewanne, einer Dusche oder eines Swimmingpools. Stelle das Heizgerät niemals so auf, dass es in eine Badewanne oder einen anderen Wasserbehälter fallen kann.
24. Dieses Heizgerät ist heiß, wenn es in Betrieb ist. Um Verbrennungen und Verletzungen zu vermeiden, vermeide den Kontakt von nackter Haut mit heißen Oberflächen. Falls vorhanden, benutze Griffe, um das Produkt zu bewegen.
25. Vergewissere dich, dass keine anderen Geräte im selben Stromkreis wie dein Produkt in Betrieb sind, da es sonst zu einer Überlastung kommen kann.
26. BEWAHRE DIESE ANWEISUNGEN AUF.

1.2 Spezifikationen

Modell-Nr.:	EF478A
Versorgungsspannung:	AC 230-240 V 50 Hz
Maximale Leistungsaufnahme:	2 kW/h
Leistung für den Flammeneffekt:	4,8 W/h

Wärmeleistung:

Nennwärmeleistung (P _{nom}):	2 kW
Mindestwärmeleistung (Richtwert) (P _{min}):	1,8 kW
Maximale Wärmeleistung bei Dauerbetrieb (P _{max}):	2 kW

Zusatzstromverbrauch

Bei Nennwärmeleistung (el _{max}):	15,5 W/h
Bei Mindestwärmeleistung (el _{min}):	15,5 W/h
Im Bereitschaftszustand (el _{SB}):	1,2 W/h

Art der Wärmeleistungs-/Raumtemperatursteuerung

Einzelne Wärmeleistungseinstellung und keine Raumtemperatursteuerung	Nein
Zwei oder mehr manuelle Einstellungen, keine Raumtemperatursteuerung	Nein
Mit mechanischem Thermostat zur Raumtemperatursteuerung	Nein
Mit elektronischer Raumtemperatursteuerung	Ja
Elektronische Raumtemperatursteuerung mit Tagestimer	Ja
Elektronische Raumtemperatursteuerung mit Wochentimer	Ja

Andere Steuerungsmöglichkeiten

Raumtemperatursteuerung, mit Anwesenheitsabschaltung	Nein
Raumtemperatursteuerung, mit Fenster-Offen-Abschaltung	Ja
Mit Fernsteuerungsoption	Nein
Mit adaptiver Startsteuerung	Ja
Mit Arbeitszeitbeschränkung	Nein
Mit Schwarzkugel-Temperaturfühler	Nein

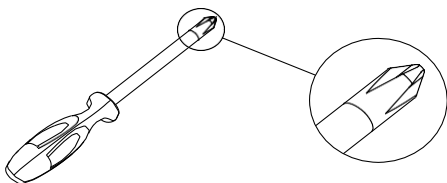
Steuerplatine	Fernbedienungsempfänger	Fernbedienungssender
Hardware: RC01-075A Software: RC01-075A01	Hardware:YH-M88-7	Maximaler Sendestrom: 20mA Software: RCS31A01

Produktreferenz	
Art. 5950930 Livn freistehender Kamin mit Sims Boston	EAN 8712757486946
Hergestellt in China	

ABSCHNITT 2: INSTALLATION

Benötigtes Werkzeug:

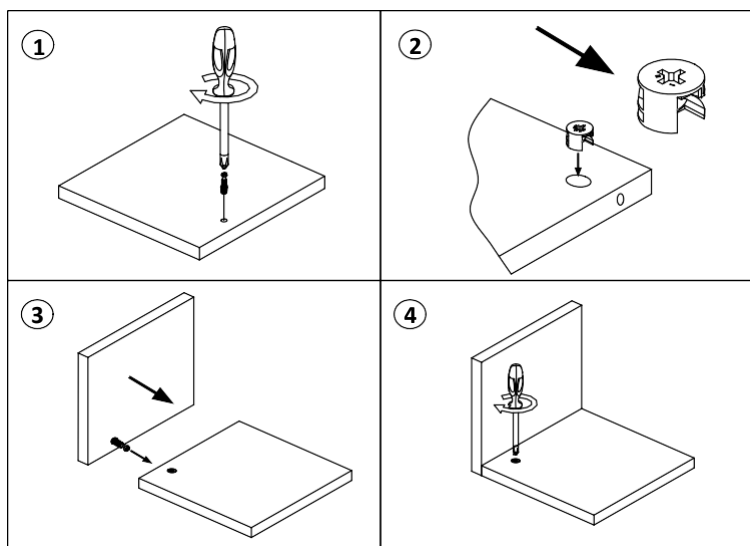
Du brauchst einen Schraubendreher.



Inhalt des Pakets:

Elektrischer Kamin, Holzplatten, Schrauben, Dübel, Fernbedienung, Batterien, Bedienungsanleitung.

Exzentrerschraube und -mutter



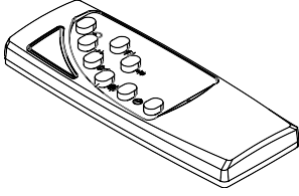
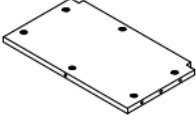
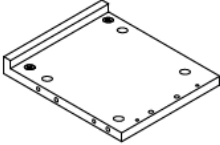
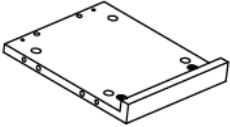
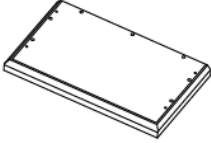

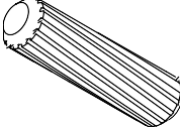
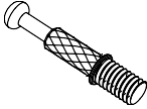
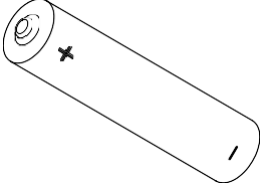

2.1 Auspacken des Kamins



WARNUNG! Benutze das Gerät NICHT, wenn ein Teil mit Wasser in Berührung gekommen ist. Ziehe sofort einen qualifizierten Servicetechniker hinzu, um das elektrische System zu überprüfen und ggf. auszutauschen. Halte Plastikverpackungen von Kindern fern.

- Öffne die Verpackung vorsichtig und entferne den Schaumstoff; vergewissere dich, dass das Gerät intakt ist, keine Transportschäden aufweist und kein Teil mit Wasser in Berührung gekommen ist. Verwende das Gerät im Zweifelsfall nicht und wende dich an eine autorisierte Servicestelle.
- Entferne und entsorge den Plastikbeutel.
- Gehe verantwortungsbewusst mit den Verpackungsmaterialien um.
- Bewahre die Originalverpackung auf, denn sie kann im Falle einer Reklamation oder für den zukünftigen Transport und/oder die Lagerung benötigt werden.
- Stelle sicher, dass alle Teile aus der Verpackung entfernt werden.
- Halte kleine Kinder vor und während der Installation fern. Achte darauf, dass kleine Kinder nicht in Kontakt mit den Teilen kommen.
- Der elektrische Kamin kann fast überall in deinem Zuhause installiert werden. Bitte lies und befolge die Anweisungen sorgfältig, bevor du einen Standort auswählst. Das beste Ergebnis erzielst du, wenn du den elektrischen Kamin nicht im direkten Sonnenlicht aufstellst.

- Das Gerät sollte an eine geerdete Steckdose angeschlossen werden, die zum Trennen des Geräts leicht zugänglich ist.

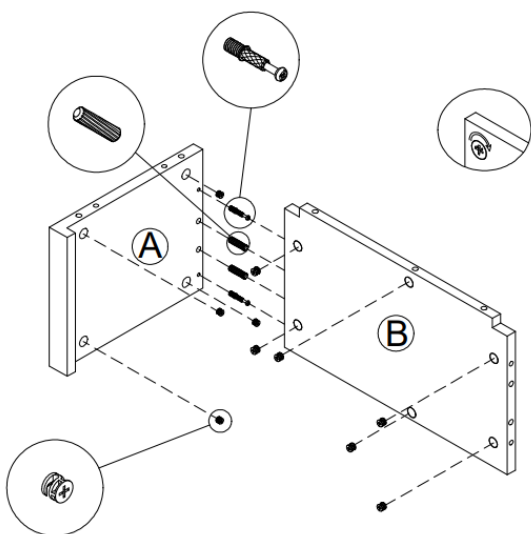
 <p>Fernbedienung (1)</p>	 <p>Rückplatte (1)</p>	 <p>Linke Platte (1)</p>	 <p>Rechte Platte (1)</p>
 <p>Bodenplatte (1)</p>	 <p>Bedienungsanleitung (1)</p>	 <p>Dübel $\phi 8 \times 30$ (16)</p>	 <p>Exzentrerschraube M6 x 34,5 (14)</p>
 <p>AAA-Batterie (2)</p>	 <p>Exzentermutter $\phi 15 \times 11,5$ (14)</p>		

2.2 Maße

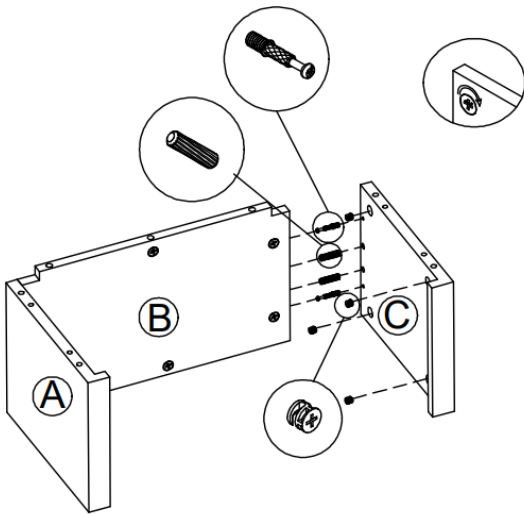


2.3 Installationsanleitung

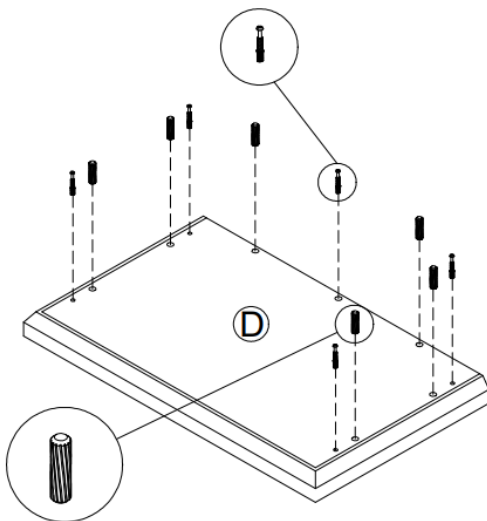
1. Setze zehn Exzentermuttern ($\phi 15 \times 11,5$) in die Rückplatte B und die linke Platte A ein und montiere zwei Exzenter-schrauben (M6 x 34,5) und zwei Dübel ($\phi 8 \times 30$) an der linken Platte A. Befestige die Exzenter-schrauben und Mutter an Platte A und Platte B.



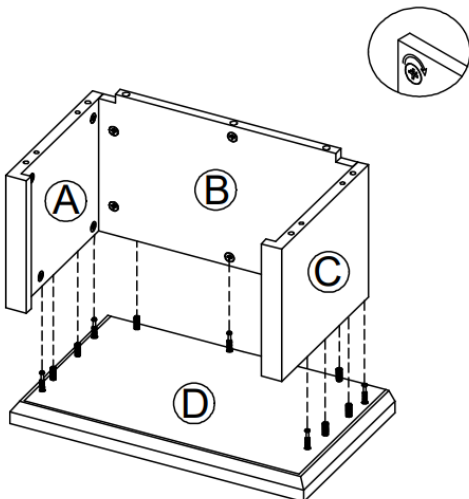
2. Bringe zwei Exzenter-schrauben (M6 x 34,5), vier Exzentermutter (φ15 x 11,5) und zwei Dübel (φ8 x 30) an der rechten Platte C an und sichere die Exzenter-schrauben und Mutter an Platte B und Platte C.



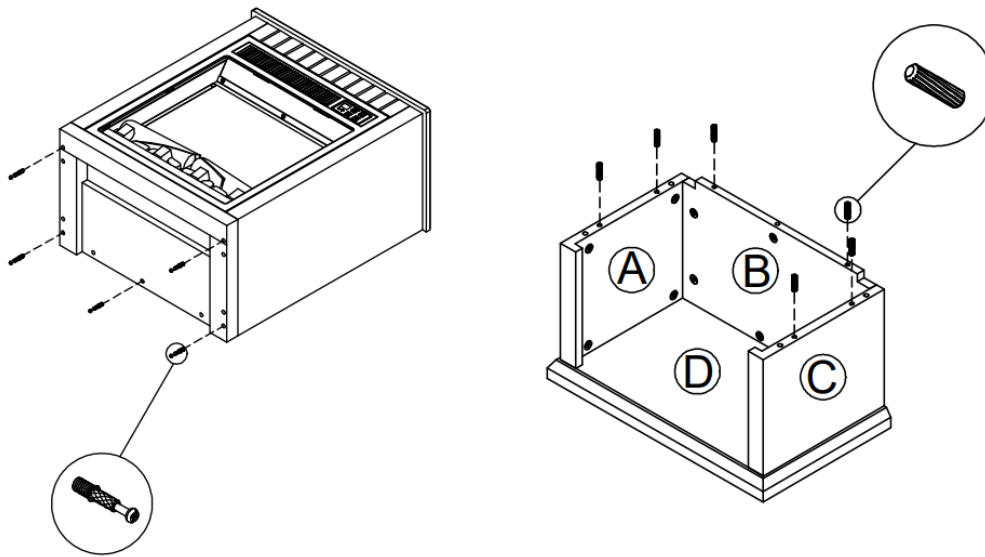
3. Setze sechs Dübel (φ8 x 30) und fünf Exzenter-schrauben (M6 x 34,5) in die Bodenplatte D ein.



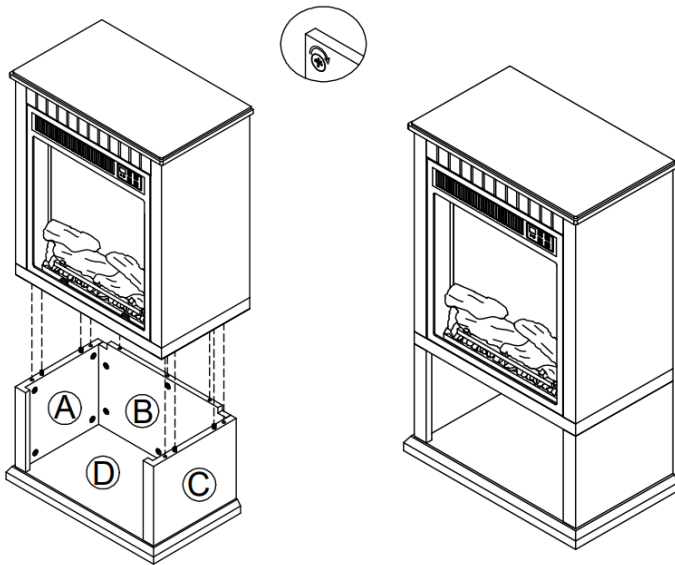
4. Befestige die Bodenplatte D und die Platte A/B/C.



5. Bringe fünf Exzentrerschrauben (M6 x 34,5) und sechs Dübel (φ8 x 30) an.



6. Füge den Kamin und den Kaminsims zusammen und sichere die Exzentrerschrauben und Exzentermuttern.



ABSCHNITT 3: BETRIEBSANWEISUNGEN

3.1 Allgemeines

WARNUNG! Nimm das Gerät nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist oder eine Funktionsstörung aufweist. Wenn du vermutest, dass das Gerät beschädigt ist oder eine Fehlfunktion hat, ziehe einen qualifizierten Servicetechniker hinzu, der das Gerät überprüft und gegebenenfalls Teile des elektrischen Systems austauscht, bevor du es wieder benutzt.

WARNUNG! Um die Brandgefahr zu verringern, halte Textilien, Vorhänge oder anderes brennbares Material mindestens 1 m vom Luftauslass entfernt.

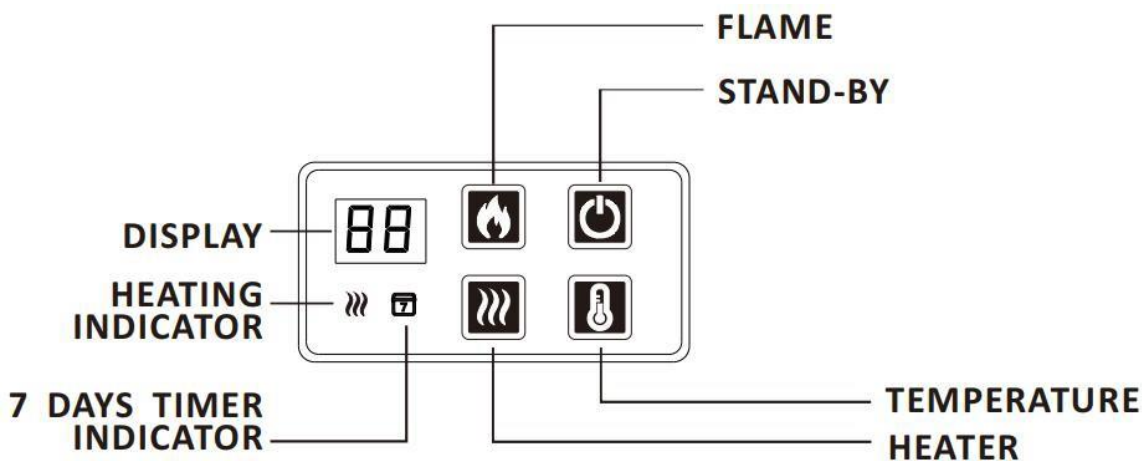
- Achte darauf, dass der Stecker fest in der Steckdose sitzt. Fehlerhafte Steckdosenanschlüsse oder lockere Stecker können zu einer Überhitzung der Steckdose führen.
- Trenne den Stecker NICHT vom Stromnetz, wenn das Gerät in Betrieb ist. Benutze die Fernbedienung und die manuelle Taste am Gerät, um das Feuer im Gerät zu löschen, bevor du es ausschaltest.

Das Gerät kann auf 2 verschiedene Arten bedient werden: manuell oder über die Fernbedienung.

3.2 Manuelles Bedienfeld

HINWEIS:

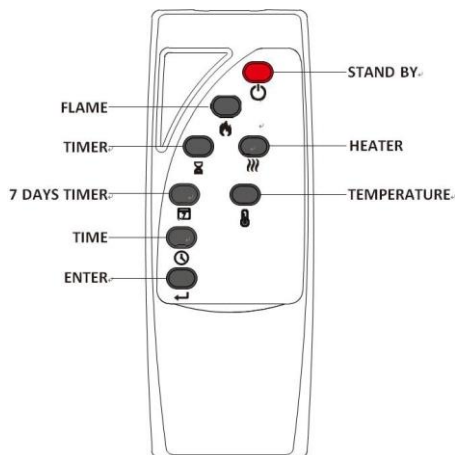
- Die manuellen Tasten steuern die grundlegenden Funktionen und nicht die gesamte Palette an Funktionsmöglichkeiten. Verwende die Fernbedienung, um alle Funktionen



zu nutzen.








1. **STANDBY:** Drücke diese Taste, um die Flammeneffekte und das Heizgerät ein- oder auszuschalten.
2. **FLAMME:** Drücke diese Taste wiederholt, um zwischen 3 Flammeneffekten zu wechseln.
3. **HEIZUNG:** Drücke diese Taste, um die Heizfunktion ein-/auszuschalten.
4. **TEMPERATUR:** Wähle durch wiederholtes Drücken die gewünschte Raumtemperatur aus dem Bereich 16-28°C (60-82°F) und 58 °C (99°F), damit das Heizgerät eingeschaltet bleibt. Halte die Taste gedrückt, um zwischen °C/°F zu wechseln.

3.3 Fernbedienung











Symbol	Titel	Funktion	Kaminreaktion
	STAND-BY	Drücke diese Taste, um die Flammeneffekte und das Heizgerät ein- oder auszuschalten.	Die Flamme flackert. Die aktuelle Flammeneinstellung L1; L2; L3 wird auf dem Display angezeigt.
	FLAMME	Drücke diese Taste wiederholt, um zwischen 3 Flammeneffekten zu wechseln.	Die Flamme flackert. Die aktuelle Flammeneinstellung L1; L2; L3 wird auf dem Display angezeigt.
	TIMER	Drücke diese Taste wiederholt, um zwischen den Timer-Optionen zu wechseln. Wähle eine Zeitspanne für den Betrieb des Geräts aus, wonach es sich automatisch ausschaltet. Wähle zwischen 0,5, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 Stunden.	Die Zahl 30, 1H, 2H, 3H, 4H, 5H, 6H, 7H, 8H, 9H, 0H wird auf dem Display angezeigt.
	HEIZUNG	Drücke diese Taste, um die Heizfunktion ein-/auszuschalten. Die Heizfunktion kann unabhängig betrieben werden.	Die Temperatur wird auf dem Display angezeigt und die Heizanzeige erlischt nach 10 Sekunden, wenn der Flammeneffekt eingeschaltet ist.
	TEMPERATUR	Wähle durch wiederholtes Drücken die gewünschte Raumtemperatur aus dem Bereich 16-28°C (60-82°F) und 58°C (99 °F), damit das Heizgerät eingeschaltet bleibt. Halte die Taste gedrückt, um zwischen den Einheiten °C/°F zu wechseln.	Das Display des Geräts zeigt die Temperatur an. 16-28 in Grad Celsius entspricht 60-82 in Grad Fahrenheit. Die Zahlen ändern sich beim Umschalten zwischen °C/°F.
	ZEIT	Drücke diese Taste, um die Start- und Endzeit der Heizfunktion einzustellen.	Die Zahl wird auf dem Display angezeigt.
	7-TAGE-TIMER	Drücke diese Taste, um den 7-Tage-Timer für das Heizgerät ein- oder auszuschalten.	Der 7-Tage-Timer und die Heizungsanzeige sind beide eingeschaltet.

Aktuellen Tag und Uhrzeit einrichten

Halte die Zeittaste  auf der Fernbedienung gedrückt, um in den Einstellmodus für Datum und Uhrzeit zu gelangen; drücke wiederholt die Zeittaste , um das Datum auszuwählen; auf dem Display erscheint D1-D7, was für Montag-Sonntag steht. Drücke die Taste  zur Bestätigung, um automatisch in die Stundeneinstellung zu gelangen. Drücke die Taste , um die Stunde einzustellen, und drücke die Taste , um zu speichern und dann automatisch zur Minuteneinstellung zu gelangen. Drücke die Taste  erneut, um die Minuten einzustellen, und drücke dann , um zu speichern.

7-Tage-Timer einstellen

- Halte die Taste  auf der Fernbedienung gedrückt, bis die Anzeige für den 7-Tage-Timer blinkt, um zum Einstellmodus für den 7-Tage-Timer zu gelangen.
- Auf dem Display wird D1 (Montag) angezeigt. Drücke dann , um zu bestätigen; daraufhin wird 00 auf dem Display angezeigt. Drücke die Taste , um die Zeit für das Einschalten des Heizgeräts einzustellen, und drücke dann , um zu bestätigen; auf dem Display erscheint die 00. Drücke , um die Zeit für das Ausschalten des Heizgeräts einzustellen, und drücke dann , um zu bestätigen.
HINWEIS: Es gibt nur einen Zeitraum pro Tag, in dem das Heizgerät ein- und ausgeschaltet werden kann.
- Wiederhole die obigen Schritte, um den Timer für D2 bis D7 (Dienstag bis Sonntag) einzustellen. Auf dem Display des Heizgeräts wird die Uhrzeit für das Ein- und Ausschalten des Geräts angezeigt, die der Uhrzeit des letzten Tages entspricht. Wenn du die Zeit ändern möchtest, drücke die Taste .
- Wenn du keinen bestimmten Tag festlegen willst, stellst du einfach die Start- und Endzeit auf 00.
- Halte die Taste  für den 7-Tage-Timer gedrückt, um alle Einstellungen zu speichern, nachdem du die Einstellung für den Sonntag abgeschlossen hast. Die Anzeige hört auf zu blinken.
- Der Wochentimer wird nur dann eingestellt, wenn du die Einstellung von Montag bis Sonntag vollständig beendest. Eine Pause von mehr als 20 Sekunden während des Einstellvorgangs beendet die gesamte Einstellung des Wochentimers.

Offene-Fenster-Erkennung

Die Offene-Fenster-Erkennung ist eine innovative Öko-Funktion, die einen schnellen Abfall der Raumtemperatur durch ein offenes Fenster erkennt. Der Warnhinweis „oP“ wird auf dem Gerät angezeigt und das Heizgerät wird ausgeschaltet. Wenn die Raumtemperatur steigt oder die Fernbedienung manuell betätigt wird, kehrt das Heizgerät in seinen normalen Betriebszustand zurück.

Adaptive Startsteuerung

Durch das Lernen aus dem vorherigen Heizzyklus kann das Gerät die richtige Vorlaufzeit für das Einschalten des Heizgeräts ermitteln, um sicherzustellen, dass die eingestellte Temperatur zur eingestellten Zeit erreicht wird. Wenn dein Timer zum Beispiel um 18:00 Uhr startet und die Temperatur auf 23 °C eingestellt ist, kann sich das Heizgerät zum Beispiel um 17:30 Uhr einschalten, damit der Raum um 18:00 Uhr eine Temperatur von 23 °C hat.

Wichtige Sicherheitshinweise zur Fernbedienung

1. Für die Fernbedienung werden zwei AAA-Alkalibatterien benötigt;
2. Benutze deinen Daumen und drücke gleichzeitig die geriffelte Fläche auf der Rückseite der Abdeckung nach unten, nimm die Abdeckung heraus und entferne die Batterie oder lege die Batterie ein;
3. Diese AAA-Alkalibatterie (nicht wiederaufladbar) darf nicht wiederaufgeladen werden;
4. Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden;
5. Achte beim Einlegen der Batterien stets auf die richtige Polarität;
6. Verbrauchte Batterien sind aus dem Gerät zu entfernen und sicher zu entsorgen;
7. Wenn die Fernbedienung über einen längeren Zeitraum unbenutzt aufbewahrt werden soll, sollten die Batterien entfernt werden;
8. Achte darauf, niemals die Versorgungsklemmen kurzzuschließen.

Zurücksetzen der thermischen Abschaltung

Das Gerät ist mit einer elektronischen Sicherheitssteuerung ausgestattet. Dies ist eine Sicherheitsvorrichtung, die das Feuer ausschaltet, wenn das Gerät aus irgendeinem Grund überhitzt, z. B. wenn es abgedeckt ist. Wenn die Heizfunktion nicht mehr funktioniert, während der Flammeneffekt normal weiterläuft, bedeutet dies, dass die elektronische Sicherheitssteuerung aktiviert wurde. Die elektronische Sicherheitssteuerung kann erst wieder eingestellt werden, wenn das Gerät abgekühlt ist und zurückgesetzt wurde.

Die elektronische Sicherheitssteuerung kann wie folgt zurückgesetzt werden:

- 1 Drücke die Taste **STAND BY** auf dem Kamin, um das Gerät auszuschalten und lass es etwa 10-15 Minuten lang ausgeschaltet.
- 2 Entferne alle Blockierungen des Luftauslasses oder der Lüfterflügel usw. Vergewissere dich, dass das Gerät während dieses Vorgangs von der Stromversorgung getrennt ist.
- 3 Schalte das Gerät wieder ein und die elektronische Sicherheitssteuerung wird zurückgesetzt.
- 4 Stelle sicher, dass das Gerät ordnungsgemäß funktioniert. Wenn die elektronische Sicherheitssteuerung erneut aktiviert wird, muss das Gerät von einem qualifizierten Elektriker überprüft werden.

ABSCHNITT 4: WARTUNG




Warnung: Vor jeder Wartung und/oder Reinigung der Außenseite des Kamins solltest du das Gerät von der Stromversorgung trennen und abkühlen lassen.


4.1 Austausch der Fernbedienungs-batterie

Es wird empfohlen, die Batterie nach 1 Jahr auszutauschen. Bei den Batterien handelt es sich um 1,5V AAA-Alkalibatterien. Entsorge alte Batterien bei einer geeigneten Recyclingstelle.

4.2 Reinigung des Kamins

Du kannst das Äußere des Kamins mit einem weichen, feuchten, fusselfreien Tuch reinigen. Verwende keine Reinigungs- oder Poliermittel. Verwende zum Entfernen von Fingerabdrücken oder anderen Markierungen auf der vorderen Glasscheibe ein weiches, feuchtes, fusselfreies Tuch mit einem hochwertigen Haushaltsglasreiniger. Die vordere Glasscheibe sollte immer vollständig mit einem sauberen, fusselfreien Tuch oder Papiertuch getrocknet werden.

 **Vorsicht:** Verwende keine Scheuermittel auf der Glasscheibe. Sprühe keine Flüssigkeiten direkt auf die Oberfläche des Geräts.

 **Achtung:** Sonstige Wartungsarbeiten müssen von einer kompetenten Elektrofachkraft durchgeführt werden.



PAPER / CARTA



PLASTIC / PLASTICA



Separate collection
Check your local municipal guidelines
Raccolta differenziata dei rifiuti
Controlla le linee guida del tuo comune



www.livn.nl